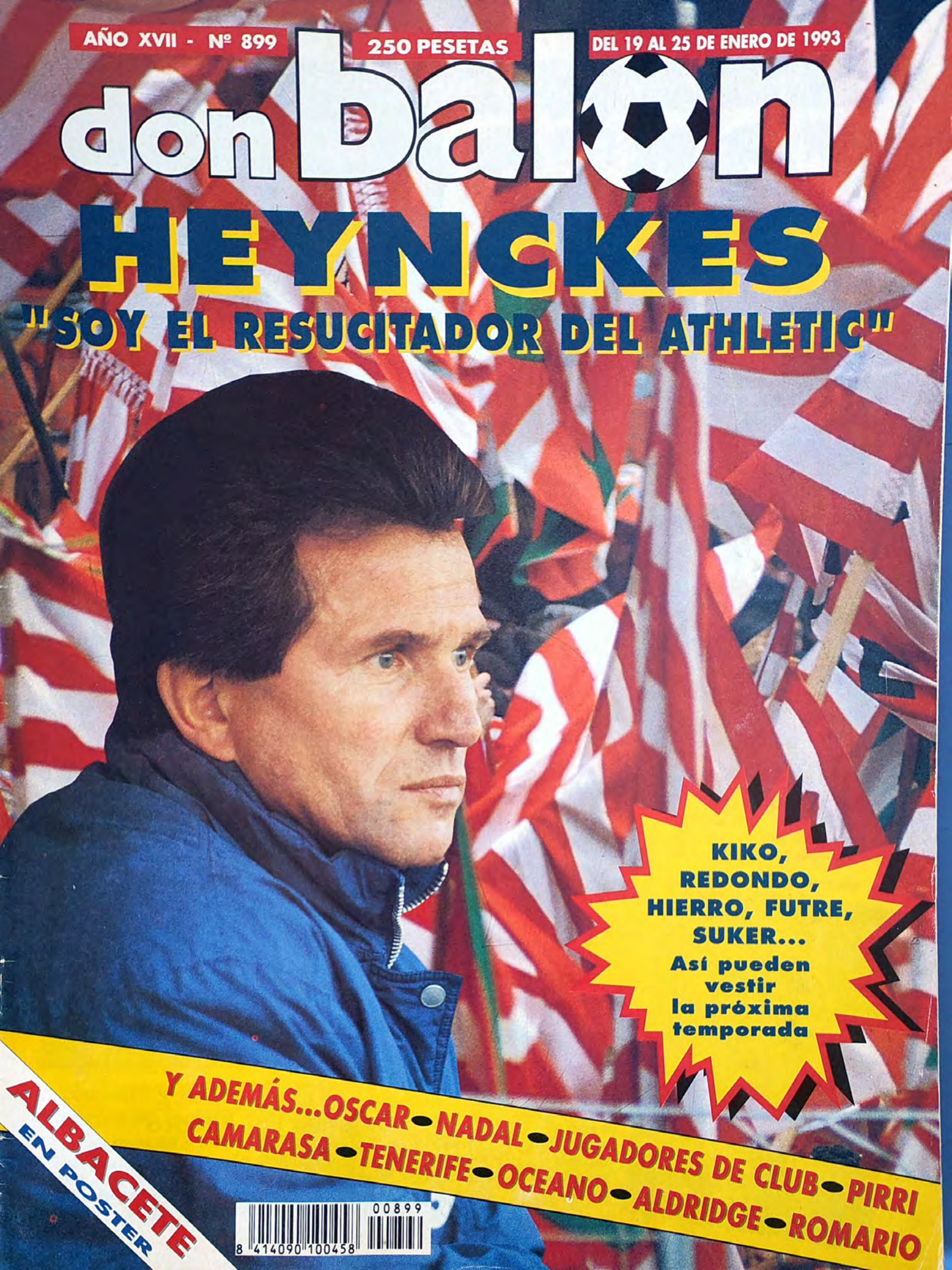
AÑO XVII - Nº 899 | 250 PESETAS | DEL 19 AL 25 DE ENERO DE 1993

don balon

HEYNCKES

"SOY EL RESUCITADOR DEL ATHLETIC"



KIKO, REDONDO, HIERRO, FUTRE, SUKER...
Así pueden vestir la próxima temporada

Y ADEMÁS...OSCAR • NADAL • JUGADORES DE CLUB • PIRRI
CAMARASA • TENERIFE • OCEANO • ALDRIDGE • ROMARIO

ALBACETE EN POSTER

00899
8 414090 100458

EN CORTO

GALYAMIN

Tres semanas de baja

José A. Albert

El defensa del Español deberá estar casi tres semanas de baja como consecuencia de una rotura fibrilar en el bíceps de su pierna izquierda producida en el transcurso de un entreno. El jugador ruso no pudo comenzar la temporada por culpa de una lesión en el tobillo y se reincorporó al equipo en la quinta jornada. Galyamin es uno de los hombres imprescindibles en el esquema del técnico Novoa. Con anterioridad, el centrocampista Francisco había sufrido también una rotura fibrilar. Una dolencia que viene siendo frecuente en los jugadores del Español

GUARDIOLA Y CRUYFF RENUEVAN

El jugador del Barcelona aceptó la oferta de renovación que el club azulgrana le puso sobre la mesa. Guardiola, que con nueve millones tenía la ficha más baja de la plantilla, dijo sí a la amplicación de su contrato hasta 1997 y recibirá a cambio 30 millones esta temporada, 35 la siguiente y 40 en 1995. En ese año, tanto el centrocampista como el club podrán dar, si lo desean, por finalizado el compromiso.

José A. Albert

En caso contrario, el jugador seguiría hasta 1997, cobraría 100 millones y se le volvería a revisar las condiciones económicas de la ficha. A este baile de cifras se le suma la cláusula de rescisión de 1.200 millones de pesetas.

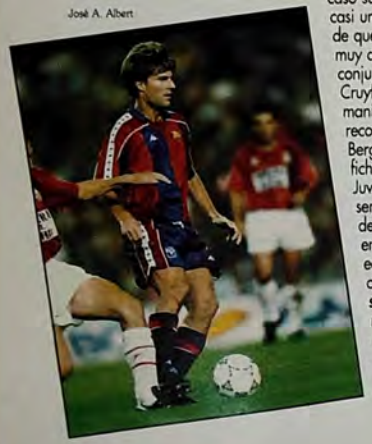
El largo tira y afloja en la renovación del jugador ha llegado a su fin, después que en las últimas fechas Guardiola se viese tentado por las importantes ofertas que le llegaban desde Italia, donde el Inter era el club más interesado.

El internacional dio el sí tras una reunión de más de dos horas de duración en la que participaron los técnicos Cruyff y Rexach, Núñez, Gaspar y el jugador. Cruyff tras la reunión afirmó que renovará en el momento que Núñez sea reelegido.

LAUDRUP

Quiere a Bergkamp en la Juve

El centrocampista del Barcelona se muestra intranquilo por el posible fichaje de Dennis Bergkamp por el Barcelona. Laudrup asegura que la llegada del delantero holandés provocaría un overbooking de extranjeros en el club azulgrana y que en ese caso su marcha sería casi un hecho, a pesar de que se encuentra muy a gusto en el conjunto de Johan Cruyff. El danés ha manifestado que recomendaría a Bergkamp que fichase por la Juventus, donde le será más fácil destacar al encontrarse el equipo italiano en crisis. **"En el Barça sus éxitos no resaltarán tanto como en la Juventus"**, dice Laudrup.


José A. Albert

ADB

LEONEL ALVAREZ

Objetivo del Atlético

El centrocampista colombiano, Leonel Alvarez, es uno de los jugadores que Luis Aragonés considera necesarios para reforzar la línea media del At. Madrid. Leonel, que fichó por el Valladolid con el técnico Maturana en el banquillo, se encuentra jugando en la actualidad en el América de Cali, equipo que dirige Maturana y que se ha proclamado esta temporada campeón de Colombia.

La ESM y la FIFA eligen al número uno mundial

DIAMANTES PARA EL MEJOR

El pasado miércoles se realizó en Lisboa el acto de presentación del Balón de Diamantes. El trofeo que organiza la ESM, entidad compuesta por las revistas deportivas A Bola, Don Balón, Kicker, Guerin Sportivo, Voetbal, Sport Zurich y World Soccer en unión de la FIFA, RTP y Adidas elige al mejor jugador del mundo a través de la votaciones de los seleccionadores.

Toni Casals

ESM

El director de la revista alemana y presidente dela ESM, Rainer Holzschuh, tiene en sus manos el Balón de Diamantes. Abajo, la presentación del trofeo que contó con la presencia, de izquierda a derecha,: Rogelio Rengel, Ghunter Pfau, Vítor Serpa, Guido Tognoni, Adriano Cerquiera, Rainer Holzschuh y Antonio Florencio.

ESM

Recoger el Balón de Diamantes representa para cualquier jugador conseguir el master de fútbol. El trofeo creado por la ESM (European Sports Magazines), entidad que agrupa a las revistas A Bola, Don Balón, Kicker, Voetbal, Sport, Guerin Sportivo y World Soccer en unión de la FIFA, RTP, y Adidas supone el reconocimiento mundial al trabajo de toda la temporada.

La elección se realiza a través de la votaciones de setenta seleccionadores, entre los cerca de cien oficialmente existentes. **"Un proceso** -que en palabras del jefe de prensa de la FIFA, Guido Tognoni,- **garantiza la seriedad y corrección de la elección"**.

El alemán Thomas Hassler, el holandés Van Basten y el búlgaro Hristo Stoichkov son los tres posibles vencedores del Balón de Diamantes, el más prestigioso trofeo mundial. El nombre del ganador se hará público en la gala que el día uno de febrero se realizará en al ciudad portuguesa de Estoril.

El ganador se conocerá el 1 de febrero en la gala que se celebrará en Estoril

El *calcio* y el campeonato español dirimirán la lucha definitiva en la proclamción de quien poseen el mejor jugador mundial. El fútbol italiano con la presencia de Hassler en la filas de la Roma y Van Basten en el Milan y el español con el goleador del Barcelona, Stoichkov.

SEGUNDA EDICION

Esta será la segunda edición del premio. Un trofeo que se adjudicó en su primera celebración el centrocampista alemán, Lotthar Matthaus, que tras su paso por el Inter ha vuelto al Bayern Munich. La entrega tuvo lugar el pasado año en Nueva York en el sorteo de los grupos clasificatorios para el Mundial '94 de Estados Unidos.

Un síntoma de la importancia en la elección del Balón de Diamantes han sido las filtraciones que todos los medios de comuncación ha publicado respecto a que el ganador del trofeo era el holandés del Milan, Van Basten. Unos rumores totalmente infundados que han dado prueba de la expectación que ha levantado el evento.

La presentación del premio, que tuvo lugar el miércoles pasado en Lisboa contó con la asistencia del mencionado Guido Tognoni, Rainer Holzschuh, director de Kicker y presidente de la ESM, Rogelio Rengel, editor de Don Balón y vicepresidente, Vítor Serpa, director de A Bola y Ghunter Pfau, director de relaciones exteriores de la empresa Adidas. La conferencia posterior coincidió en afirmar que este galardón es un homenaje al fútbol.

Stoichkov, Van Basten y Hassler, los tres jugadores finalistas para adjudicarse el galardón

La capital del fútbol en 1994, Estados Unidos, será el escenario del tercer Balón de Diamantes. La ciudad de Las Vegas, sede del sorteo de los grupos de la fase final del Mundial, acogerá la próxima gala.

EN CORTO

PROTAGONISTAS

EL PORTERO

AGUSTIN RODRIGUEZ, Tenerife, que dejando atrás todas las críticas sufridas, se ha asentado con seguridad en la portería del conjunto *chicharrrero*. Agustín ha ganado la pugna con Manolo y Ochotorena por la titularidad en en el Tenerife. Curiosamente su puesta en escena ha coincidido con una racha excelente del equipo. Desde que es titular, el Tenerife sólo ha encajado tres goles.

EL DEFENSA

GINER, Valencia, que tras su lesión ha recuperado la titularidad en el conjunto ché y mantiene un alto rendimiento. Giner es uno de los jugadores más regulares del cuadro de Hiddink y Benito Floro se ha fijado en él para perfilar la defensa del Real Madrid la próxima temporada. El de Alboraya a sus 28 años se encuentra en uno de los momentos más dulces de su carrera deportiva.

EL MEDIO

FRANCISCO GONZALEZ, FRAN, Deportivo, que reclama con todo merecimiento la *culpa* que le corresponde por la marcha del Deportivo. Fran parece marginado detrás de la estela de Bebeto y Mauro Silva, pero no hay que olvidar que es uno de los jugadores clave. Como el mismo reconoce a veces hay que sacrificar el lucimiento personal para conseguir el beneficio colectivo.

EL DELANTERO

ROMAN KOSECKI, Osasuna, que partido a partido consigue mejorar su rendimiento en la línea atacante del equipo pamplonica. El polaco se ha ido afianzando y su clase y virtudes demostradas fuera de España han salido a la luz también en nuestro país. El olfato goleador, además, también ha empezado a funcionar. Kosecki, el fichaje más caro de la historia de Osasuna, toca ya buen rock para la afición.

TRES PREGUNTAS A... ROMERO

José A. Albert

-¿La situación del Cádiz empieza a ser crítica?

-Es la situación de un equipo que en 15 partidos ha hecho las cosas bien y en los últimos ha sido todo lo contrario. Creo que al Cádiz le falta cierta experiencia.

-En las últimas fechas ha habido un importante distanciamiento entre usted y el secretario técnico, Hugo Vaca...

-El contacto que siempre había existido ha desaparecido en los últimos partidos. Cuando el equipo gana es fácil subirse al carro y cuando pierde también resulta sencillo desaparecer.

-¿Teme que Hugo Vaca pueda sucederle en el cargo?

-Estoy muy tranquilo, porque cuento con la confianza del Consejo de Administración.

Juan Navarro

BAJA

REDONDO

El centrocampista del Tenerife se está colgando el cartel de futbolista marrullero. Una fama que juega en contra de su trayectoria. Cierto es que por una ley no escrita lo que ocurre en los terrenos de juego entre los protagonistas durante un partido se mantiene habitualmente como secreto de sumario. Hay ocasiones, sin embargo, que las reiteradas provocaciones salen a la luz pública. El osasunista Martín González destapó el sumario al declarar que Redondo a los cinco minutos del encuentro Osasuna-Tenerife le lanzó hierba a la cara y le dijo:**"toma para que comas, burro"**.

José A. Albert

SUBE

BUTRAGUEÑO

El delantero del Real Madrid parece encontrar poco a poco la fe en su juego. Una confianza que le permite de nuevo sembrar el terror en las defensas contrarias con sus precisos pases de gol. Butragueño, que siempre ha mantenido que el juego de un futbolista se mueve por rachas, debe conservar el hilo de su acierto actual para recuperar de una vez por todas su gran categoría, ser letal en los esquemas del técnico Benito Floro y demostrar lo equivocadas que estaban las voces que anunciaban que no volvería a levantar cabeza.

HACE 10 AÑOS...

...El Barcelona quiere cambiar de extranjero, Valdano sustituiría a Schuster.

...el presidente de la Real Sociedad, José Luis Orbegozo, deja el cargo.

...Juan Bautista Planelles, jugador del Real Madrid, Valencia, Zaragoza y Castellón, ha decidido colgar las botas a los 31 años.

...el Betis vive un gran lío, la directiva está dividida por el fracasó de los fichajes de Barnes y Diarte.

...Soriano Aladrén manifestaba que arbitrar en el extranjero es más fácil que en España.

...se juzgan a los secuestradores de Quini. El fiscal pide un pena de 21 años.

ENCUESTA

¿Cree qué Yubero es un portero válido para la Real Sociedad?

José A. Albert

El portero donostiarra no es cuestionado por sus compañeros.

JUAN MANUEL LOPEZ
Defensa At. Madrid.
"Sí, yo lo mantendría como titular bajo los palos de la Real Sociedad. Todos los futbolistas tenemos días malos y no creo que sea justo culparle de todos lo goles que ha encajado el conjunto donostiarra. Yubero es muy joven y tiene un gran futuro por delante, prueba de ello es que ya internacional sub-21".

ANDONI CEDRUN
Portero del Zaragoza.
"Sí. Yubero es un portero joven que tiene unas enormes posibilidades. Cuando se empieza todo el mundo comete errores y me da mucha tristeza que haya gente que le esté culpando a él de las derrotas de la Real. *Chapeau* a Toshack por tener confianza en él. Cuando tenga 24 años y sea un excelente portero nadie se acordará de este momento".

RAFAEL ALCORTA
Defensa del Athletic.
"Pienso que es un portero válido para la Real Sociedad. Lo que ocurre es que la mala marcha del equipo repercute en el rendimiento de todos los jugadores. Los medios de comunicación tienen el defecto de personalizar la derrota en un solo jugador y esto no es correcto. Las victorias y derrotas son culpa de todos".

JOAN VALLS
Periodista deportivo de Televisión de Cataluña.
"Yubero es un portero que tiene condiciones y lo ha demostrado con actuaciones de mérito. Ocurre que en este momento está un poco verde para jugar en Primera y prueba de ello es que la defensa donostiarra, en ocasiones, no muestra mucha confianza en él. Sin embargo, la valoración habrá que hacerla a final de temporada".

SI Al trabajo del entrenador Aimar para lograr mantener viva en el Logroñés la chispa de esperanza

SI A la gran temporada que está realizando el Tenerife de la mano del técnico Valdano

SI A la honradez demostrada por Vicente Miera en su paso por la selección absoluta y olímpica

NO Al bajón de juego que ha experimentado el Zaragoza en el último tramo de la primera vuelta

NO Al cambio de mentalidad de Heynckes que ha olvidado ya sus promesas de espectáculo en el Athletic

NO A los 50 millones por temporada que ofrece el Barcelona por la renovación de Guardiola. Una cantidad exigua

EN CORTO

CITAS

"Es más importante que siga Cruyff que Núñez"

Hristo Stoichkov (jugador del Barcelona)

"Algún día, un jugador que no aguante a Redondo se lo va cepillar"

Martín González (jugador de Osasuna)

"Como espectador es una gozada ver jugar al Barça"

Edson Arantes do Nascimento, *Pele*, (miembro de la FIFA)

"¿Euro-Tenerife? El título te lo dan cuando acabas la carrera"

Javier Pérez (presidente del Tenerife)

"Yo no me siento ni titular ni suplente"

César González, Mendiondo, (jugador del Español)

"Prefiero perder ante el Atlético que ante el Barça"

Ramón Mendoza (presidente del Real Madrid)

LA FIGURA DE LA SEMANA

BERGKAMP

"Soccer Magazine"

El nombre del delantero holandés será sin duda el que más sonará en 1993. El jugador del Ajax polariza las páginas de la prensa deportiva italiana y española. Su eminente traspaso mueve ríos de tinta en ambos países. Con el Real Madrid a verlas venir, la cuestión se debate básicamente entre el Barcelona y la Juventus. El equipo italiano tiene como principal aliado el fáctor económico. 1.500 millones de pesetas en concepto de traspaso y un contrato de cuatro años a razón de 250 *kilos* por temporada son sus argumentos. El Barcelona no puede hacer frente a estas cantidades y sus armas se basan en la influencia que el técnico azulgrana Cruyff tenga sobre su compatriota. Amistad o dinero, Bergkamp tiene en sus manos la solución del *culebrón* que más vende en este momento.

José A. Albert

¿QUE PASA CON?... AMOR

La derrota en la Copa Intercontinental motivó cambios en los siguientes esquemas del Barcelona. Cruyff quiso de alguna *castigar* a quien no le había gustado y junto con Ferrer, ya recuperado para el equipo, Amor resultó el otro sacrificado. La competencia en la línea media es más feroz que en defensa y Amor lleva ya un mes relegado al banquillo. Una situación que el jugador asume, **"no me importa seguir así, sí el Barça gana"**.

Juan Navarro

Rodri tiene el cometido de sustituir a Ablanedo II.

Juan Navarro

El Atlético Schuster puede hasta con Gil.

APUNTES

- CORRECTA NOS PARECE la política del presidente del Barcelona, Josep Lluís Núñez, al abrir las puertas del club azulgrana a personas que le han presentado oposición. Un equipo también crece a través de la aportación de ideas de diferente índole y este sentido la incorporación de Sixte Cambra nos resulta del todo positiva.
- LA HUMILDAD DEL DEPORTIVO es impresionante por parte de su presidente, entrenador y jugadores, si lo comparamos con lo que harían, por ejemplo, otros presidentes si su equipo fuese el primero y sus futbolistas ofreciesen rendimiento y espectáculo.
- UN INCONDICIONAL APOYO a su joven portero Rodri,en la difícil papeleta de sustituir a Ablanedo II, es la consigna que el Sporting debe lanzar. Rodri puede aportar grandes cosas al equipo, pero debe contar con la absoluta confianza de la afición y compañeros.
- BUENO PARA LA SELECCION ARGENTINA y para el fútbol en general será si el técnico Alfio Basile logra que Maradona y Redondo jueguen juntos en el equipo nacional. Una magnífica ocasión para limar las asperezas de una vez por todas.
- POLITICAS DIFERENTES son las que siguen los técnicos de los colistas. Mientras el del Logroñés, Aimar, busca refuerzos en todos lados, el del Burgos, Monchu, no los cree necesarios. Curioso que por otro lado la directiva burgalesa si busque recambios para el banquillo.
- ROJA PARA **HIDDINK** que no está sabiendo dotar al equipo de la ambición necesaria para aspirar a las cotas más altas. Por presupuesto y jugadores, el técnico holandés debería arriesgar mucho más en sus planteamientos.
- ROJA PARA **SCHUSTER** porque en su lesión de tobillo, el alemán *paso* de los médicos del club y siguió su propia receta para curarse. Un remedio lento que motivó su prolongada ausencia de los terrenos de juego. Una situación de la que el perjudicado resultó el club.

Juan Navarro

CONOZCA A..... RAUL

- Raúl Ramón Santos nació en Gijón (Asturias) el 31 de agosto de 1968. Mide 1,77 metros y pesa 72 kilos.
- Producto de la cantera de Mareo, Raúl ha pasado por todas las categorías del Sporting hasta debutar esta campaña en el primer equipo. El jugador tuvo su bautismo frente al Cádiz, partido en que salió los seis minutos finales sustituyendo a Arturo. El Sporting venció en Carranza por dos a tres.
- La polémica saltó a principio de temporada cuando el técnico Jacobs aconsejó a Raúl que siguiese en el filial, propuesta a la que el jugador se negó en redondo. Ahora es un asiduo en las convocatorias del holandés.
- Ocupa la demarcación de líbero o marcador y tiene en la rapidez y fuerza física sus mejores armas.
- El defensa fue una de las últimas renovaciones de Plácido Rodríguez. El ex presidente le puso una cláusula de recisión de 500 millones.
- Es soltero y conduce un Opel Calibra de color negro.

¿POR QUE..

...todo el mundo dice ahora que Miera es tan buen técnico?

...Laudrup dice que se irá si viene Bergkamp?

...Camacho, a pesar de la buena marcha del Rayo, no acaba de estar satisfecho?

EN CORTO

BALONAZOS

ROBERTO
Treinta puntos de sutura en la cara tuvieron que ponerle al portero del Osasuna como consecuencia de un choque con su compañero Spasic. El defensa le clavó tres tacos, aunque no le causó una fractura osea.

LAMBEA
El lateral izquierdo del Athletic de Bilbao ha pasado definitivamente a la primera plantilla. Lambea, de 19 años fue subido del filial esta temporada por Heynckes y viene siendo habitual en las alineaciones del Athletic.

Juan Navarro

Jon Ander Lambea.

RUIZ MATEOS
El apoderado del Rayo Vallecano quiere evitar la desaparición del Recreativo de Huelva invirtiendo dinero a cambio de algunas pertenencias del Ayuntamiento de la ciudad. Ruiz Mateos se quedaría con el estadio Colombino para hacer un centro comercial, mientras que el ayuntamiento se encargaría de construir un campo nuevo. El alcalde Luis Sierra está estudiando la oferta.

GIL
El presidente del At. Madrid deberá pagar dos millones de pesetas al ex árbitro Urízar Azpitarte por unas declaraciones de Gil en las que calificaba al colegiado de **"corruptor de árbitros, ladrón y atracador"**.

CRUYFF
El técnico del Barcelona renunció hace unos días a una oferta de 300 millones por temporada que le realizó el equipo italiano de la Juventus.

MARADONA
El centrocampista argentino del Sevilla, que recientemente ha sido operado de un quiste en la mano, ha sido convocado por el seleccionador Basile para el partido Argentina Brasil que se disputará el próximo 18 de febrero.

MIGUEL SANCHEZ
El segundo técnico de la selección española en la época de Miera ha recibido una oferta del Burgos. Con la marcha de Miera, Sánchez dejó también su cargo en la federación.

AMARILDO
El delantero brasileño del Logroñés podría acogerse a la doble nacionalidad. La directiva del club riojano está estudiando esta posibilidad en vistas de que Amarildo no ha sido internacional.

BIERN
El ex directivo del Español ha hecho pública su candidatura para presidir el Consejo de Administración del Español. Salir de la quiebra económica y colocar al club blanquiazul entre los cuatro o cinco principales equipos de España son las intenciones de Claudio Biern. El ex directivo ha propuesto al actual dirigente, Julio Pardo, la vicepresidencia del Consejo.

Juan Navarro

Mario Tilico.

TILICO
El delantero brasileño del At. Madrid, que desde principios enero había dejado de permanecer cedido en el Marbella para entrenar con el equipo rojiblanco, tuvo que ser operado de rotura de menisco y ligamento cruzado y deberá estar ausente de los terrenos de juego por espacio de seis a ocho meses.

HEYNCKES
El entrenador del Athletic de Bilbao ha rechazado un oferta del Eintracht de Frankfurt. Heynckes aseguró que está muy a gusto en el club vasco, donde realiza una buena labor.

STOICHKOV
El delantero del Barcelona recibió en Paris el Onze de Oro que le acredita como mejor jugador europeo según votación de los lectores de la revista francesa Onze-Mondial.

Onze-Mondial

Hristo Stoichkov.

JACOBS
El técnico del Sporting ha iniciado contactos para su renovar por tres años más su contrato con el club asturiano.

EXPEDIENTES
El Ministerio del Interior ha abierto un expediente informativo al entrenador del Sevilla, Bilardo, y a los jugadores Simeone y Monchi por los incidentes producidos en el encuentro Tenerife-Sevilla.

CAMBRA
Sixte Cambra ha entrado a formar parte de la nueva directiva que el presidente del Barcelona, Josep Lluís Núñez, perfila. Cambra se había enfrentado a Núñez en las elecciones a la presidencia de hace cuatro años.

FICHAJES ● FICHAJES ● FICHAJES

RAMON VEGA. Defensa del Grasshopers podría fichar por el Sevilla. Vega, que ocupa la demarcación de marcador zurdo, fue llamado por el seleccionador suizo, pero renunció a la internacionalidad.

LUHOVY. El ex delantero del Sporting es uno de los objetivos del Logroñés. El club riojano ya estuvo interesado en el atacante cuando Polster anunció su fichaje por el Rayo.

SERNA. El defensa del Barcelona podría incorporarse al Deportivo la próxima temporada. El técnico Arsenio ha recomendado ex presamente el fichaje del jugador.

José A. Albert

El atacante checo, Milan Luhovy, podría reforzar la línea ofensiva del Logroñés.

EDITORIAL
EL DRAMA DE LA SEGUNDA "B"

Los encierros de las plantillas de equipos de tanto prestigio como Murcia, Elche o Recreativo han vuelto a poner sobre el tapete el eterno problema de la Segunda "B". Una categoría absolutamente ruinosa para los clubs y , en la gran mayoría de casos, un duro ejemplo de supervivencia para esos jugadores y esas familias que se ven obligados a malvivir dentro de ella.

El problema existe porque nadie , y nos referimos a la Federación, la Liga de Fútbol Profesional y la Asociación Española de Futbolistas, se ha atrevido a coger de una vez por todas el toro por los cuernos. Los tres organismos han pretendido, tal vez por un comprensible pero equivocado sentido de la solidaridad, mantener unos centenares de puestos de trabajo, cuando en realidad no hay ni han habido medios para ello. Nadie se ha atrevido nunca a reconocer que el fútbol español es algo así como una vaca que no puede dar leche para tanta gente. Una situación que,por ejemplo, si que asumieron hace sólo unas temporadas las autoridades del fútbol alemán y a la que pusieron fin reduciendo el fútbol profesional a dos categorías, las que realmente se podían mantener...

Carlos Mira

La solución en España pasa por asumir que la Segunda "B" no puede ser nunca una categoría profesional ,entre otras razones porque no genera ni una décima parte de los ingresos que necesita, y que tan sólo los equipos encuadrados actualmente en ella que justifiquen con el máximo rigor una viabilidad económica deben tener un hueco en el fútbol profesional. Así de crudo, así de sencillo.

Parece una buena solución que la Segunda "A" aumente y se divida en dos grupos con lo que se abriría el hueco necesario para estos equipos que pueden asumir una estructura profesional. Unos equipos que asegurarían un buen número de puestos de trabajo de plenas garantías ,y que, por supuesto, deberían empezar a competir ya reconvertidos en Sociedades Anónimas.

La situación es dura y la AFE debería jugar un papel importante en la ayuda y orientación profesional de esos jugadores que se vieran en el trance de no poder seguir malviviendo del fútbol. La solución a este drama que se conoce como Segunda "B" pasa por aquí.

don balón

SUMARIO

2-8: En corto.
10-14: Así pueden vestir la próxima temporada.
16-20: A Fondo: Jupp Heynckes.
20-23: Informe: Jugadores de club.
24-26: Entrevista: Camarasa.
28-29: Informe: Tenerife, rumbo a Europa.
31-34: Póster Albacete.
36-38: Entrevista: Pirri.
40-41: En corto 2ª
42-43: Entrevista : Oscar.
44 : Mercadillo.
45: Humor.
46-48: Don Balón por el mundo.
49: La estrella es... Aldridge.
50-53: Entrevista : Romario.
57-58: Frente a frente: Océano- Nadal.
58: Resultados internacional.
59-61: Liga: Jornada 18.
62-63: Fueron Primera: Arenas de Guecho.

don balón

AÑO XVII

Editorial DON BALON, S. A.
DIRECTOR:
Juan Pedro Martínez
DIRECTOR ARTISTICO:
Conrad Quiles Franch
JEFE DE FOTOGRAFIA:
José Antonio Albert
FOTOGRAFOS:
Juan Navarro y Carlos Mira.
REDACTORES Y COLABORADORES:
Julián Gómez, Pedro Riaño, Toni Casals, José Antonio Lorán, Olegario Torra, Santi Trubat, Ferran Correas, y Juan Carlos Casas (Madrid).
COMPAGINACION
Emma Cunington
DOCUMENTACION
Manuel Márquez
CORRESPONSALES EN ESPAÑA:
Pepe García (Alicante), Pablo San Ramón (Bilbao), Luis Villanego (Cádiz), José Javier Montón (Castellón), José Palacios (Oviedo), José Antonio Paredes (Granada), Ramón Albaladejo (Cartagena), Carlos G. Artiles (Las Palmas), Roberto Urraca (Logroño), Juan Antonio Morgado (Málaga), Matías Adrover (Mallorca), Sebastián Lorca (Murcia), Patxi Barragán (Pamplona), Rafael Ferrer y Juan Corral (San Sebastián), Javier Martín (Santander), Jesús Gómez (Sevilla), Antonio Carló (Tenerife), José Angel Crespo (Valencia), Arturo Alvarado (Valladolid), Eduardo Pérez Lago (Vigo), Miguel Urbano (Menorca) , Jesús Zamora (Zaragoza), Manuel Podio (Albacete), José Ventureira (La Coruña), José Domarco (Burgos) y José Manuel Rodríguez (Gijón).
CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO:
Karl-Heinz Heinmann (Alemania), Kamen Totev (Bulgaria), Josef Volarik (Checoslovaquia), Sreten Pantelic (Yugoslavia), Manos Staramopoulos (Grecia), Domenic Aquilina (Malta), Gregor Ziemniski (Polonia), Carlos Cunha (Portugal), Francisco San Jose (Méjico) , Stefan Tarras (Suecia), Marcelo Larraquy (Argentina), Michael Erice (USA), Daniel Stapff (Uruguay), Hedi Hamel (Francia), José Carrión (Ecuador), Sean Creddon (Irlanda) y Andre Boschetti (Suiza) y Antonio Carló (Exacta).

DIRECCION COMERCIAL
José María Castelló

ADMINISTRACION:
Avda. Diagonal, 435, 1º 2ª,
08036 Barcelona.
Teléf: 209 20 00/209 2609.
Fax: 209 26 11
SUSCRIPCIONES:
Mª Teresa Santanach
Teléf.: 209 26 09
Fotocomposición y Fotomecánica:
PREDITEX, S. A.
Anastasio Herrero, 9
28020-MADRID
Impresión:
COLOR PRESS
Miguel Yuste 33 Bis (Madrid)
Distribución:
COEDIS, S. A.
Teléf.: 93/ 680 03 60
MOLINS DE REI-(Barcelona)

Canarias, incluida sobretasa aérea en el precio
Depósito legal: B. 38752-1975.

Esta publicación es miembro de la Asociación de Revistas de Información, ARI, asociada a la Federación Internacional de Prensa Periódica, FIPP.

COPYRIGHT

Control difusión:

ASI PUEDEN VESTIR LA PROXIMA TEMPORADA

Cuando todavía no se ha cruzado el ecuador de la Liga, muchos clubes españoles de Primera División mueven ya sus hilos para conseguir el fichaje de determinados jugadores de cara a la próxima temporada . Su economía no está para demasiados sustos, así que las estrellas extranjeros que vengan a España serán más bien pocas. El mercado interior, sin embargo, va a estar más movido que nunca. Real Madrid y Atlético de Madrid han tomado la salida con fuerza.

Santi Trubat

La delicada situación de los dos equipos *grandes* de la capital ha hecho que sus respectivos presidentes se hayan apresurado en sondear el mercado futbolísitico interior, léase jugadores nacionales y extranjeros, para asegurarse determinados refuerzos de cara a la próxima temporada. Mientras los blancos no han conseguido ningún título en las dos últimas temporadas, Jesús Gil no se conforma con la Copa del Rey, hasta ahora su único título. Así que ambos conjuntos se han lanzado a la búsqueda y captura de aquellos elementos que aumenten sus posibilidades de éxito. Eso no implica, sin embargo, que lo vayan a tener fácil. Por un lado, sus tesorerías no gozan actualmente de muy buena salud y, por otra parte, los equipos que actúen en este caso como vendedores no van a dar duros a cuatro pesetas porque, sencillamente, también pretenden, tras la llegada de las Sociedades Anónimas, sanear su economía.

Futre, Redondo y Suker podrían formar una nueva tripleta de extranjeros en el Real Madrid

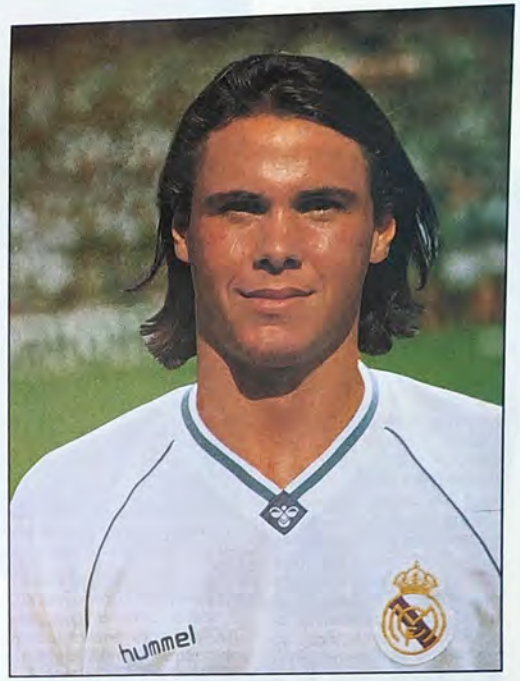
FUTRE AL MADRID

Uno de los primeros rumores sobre un posible traspaso ha tenido al portugués del Atlético de Madrid, Paulo Futre, como protagonista. Al parecer, el delantero colchonero manifestó al club su intención de abandonar el equipo a final de temporada. Dorna le buscó equipo y todo parecía indicar que el jugador vestiría de blanco la próxima temporada. El portugués, sin embargo, ha negado rotundamente tal posibilidad hasta el punto de no querer fotografiarse en compañía de jugadores del Real Madrid. El conjunto de Concha Espina, en cualquier caso, tiene a otros muchos jugadores en cartera. La incorporación del centrocampista del Tenerife, Fernando Redondo, por el que suspira media Europa, es igualmente tema prioritario y estudian también la posibilidad de hacerse con los servicios del delantero croata del Sevilla, Davor Suker. Sabido es que Rocha no seguirá y que Prosinecki intentará ser vendido, mientras que Zamorano, caso de conse-

Lopetegui

Fonseca

Conte



Redondo

Manjarín

Kiko

Hierro

Futre

ASI PUEDEN VESTIR

El Atlético busca centrocampistas y se ha interesado por Arteaga, Guerrero, Garitano, Pirri y Océano

Juan Navarro

El centrocampista del Deportivo, Fran, sobre el que el Real Madrid tiene una opción de compra, vale ahora 500 millones. Dentro de tres temporadas no le costaría ni un duro al club blanco.

guirse el fichaje de los tres foráneos anteriormente citados, pasaría a ocupar el rol de cuarto extranjero. Futre, Redondo y Suker formarían una tripleta de ensueño, pero su precio total rondaría los 3.700 millones de pesetas, cifra quizá prohibitiva para las arcas *merengues*. Otros jugadores foráneos en la agenda de Floro son el carrilero zurdo brasileño del Valencia, Leonardo, por el que ya se interesaron en la *casa blanca* la temporada pasada, el argentino del Tenerife, Pizzi, sobre todo si decide nacionalizarse español (hecho que ha confirmado personalmente a nuestra revista) y el centrocampista argentino del Sevilla, Diego Simeone, según desveló el representante del propio jugador. En lo referente a jugadores nacionales, el joven centrocampista del Athletic, Julen Guerrero, el defensa valencianista, Giner (que vendría a suplir la baja de Ricardo Rocha), el atlético Juanito (que pide 100 kilos para renovar su contrato que caduca el 30 de junio, cantidad que Gil no está dispuesto a darle) y el deportivista Fran, sobre el que el Real Madrid tiene prioridad (en la temporada 95/96 lo tendrían gratis pero ahora deberían pagar 500 millones) , entran también en los planes de un equipo que intenta edificiar un equipo de futuro con garantías de éxito.

REFUERZOS PARA LA MEDULAR ATLETICA

En el club de Jesús Gil no se han planteado, de momento, la incoporación de alguna de las grandes estrellas que se dan cita actualmente en el campeonato español, pero estudia también la incorporación de diversos jugadores. El delantero internacional del Cádiz, Kiko, es quien tiene más posibilidades de vestir de rojiblanco la próxima temporada, dentro de la operación Tilico, que pasaría a engrosar las filas del cuadro gaditano la próxima temporada. La principal preocupación de Luis Aragonés, sin embargo, es reforzar la medular. Así, los también cadistas Arteaga y Quevedo, los jugadores del Athletic, Garitano y Guerrero, el centrocampista del Celta, Engonga, el brasileño de la Real Socieadad, Océano (que haría las funicones de Schuster si el alemán causa baja), el joven oviedista Pirri y el sportinguista Iván están también en la agenda atlética. En el Manzanares suspiran asimismo por el delantero del Rayo Vallecano, Pedro Riesco, un hábil mediapunta con un prometedor futuro y que es pieza básica del conjunto de José Antonio Camacho.

POCO MOVIMIENTO EN EL NOU CAMP

Por lo que respecta al mercado interior, el Barcelona de Johan Cruyff apenas si incorporará un par de jugadores al término de la presente temporada. Su principal atención se centra actualmente en la contratación del holandés del Ajax, Dennis Bergkamp, así que sus planes por hacerse con los servicios de algún jugador español está en segundo plano. En cualquier caso, el interés, que viene de lejos, por el guardameta del Logroñés, Julen Lopetegui, se ha intensificado más que nunca. El meta vasco, que posee una cláusula de rescisión de 100 millones de pesetas, quedaría libre automáticamente a final de temporada si su equipo desciende a Segunda División (Real Madrid, Valencia y Deportivo entrarían en la puja en caso de darse esta situación). De todos modos, el acuerdo entre el club catalán y el riojano parece definitivo. Lopetegui será muy posiblemente azulgrana la próxima temporada a cambio de una cantidad determinada y la cesión de algún jugador. Otro hombre que tiene todos los números para recalar en el Nou Camp es el delantero del Sporting, Manjarín, posibilidad confirmada por el propio expresidente del club asturiano, Plácido Rodríguez. Mientras, en la sede del club azulgrana, esperan atentos lo que ocurra con la renovación de Fernando Hierro en el Real Madrid para entrar en negociaciones con el centrocampista. Los jugadores del Athletic, Guerrero y Mendiguren están también entre los futuribles azulgrana.

Valencianos y sevillanos tampoco quieren quedarse rezagados en la puja por determinados jugadores. En el cuadro che también están in-

UN DEPOR AUN MAS SUPER

En La Coruña no se duermen en los laureles y, a pesar de su extraordinaria campaña liguera, siguen trabajando para reforzar la plantilla. Mientras la única posible baja que se atisba de cara a la próxima temporada es la del centrocampista Fran, los nombres de posibles incorporaciones son cada día más numerosos. Incorporaciones de no gran renombre pero sí efectivas de cara a apuntalar una plantilla sin grandes estrellas pero sí seria y disciplinada. Así, el presidente del club, Augusto César Lendoiro, ha contactado ya con el guardameta del Real Madrid, Paco Buyo, cuyo contrato expira el próximo 30 de junio, para que vista la camiseta deportivista la próxima temporada. En la línea de jugadores cuyos contratos finalizan en esa fecha, la directiva gallega estudia la posibilidad de incorporar al defensa del Barcelona, Serna y al zaguero del Burgos, Alejandro y al delantero del Sevilla Nacho Conte, que alterna la titularidad con Monchu en el conjunto de Bilardo y que podría abandonar el club como consecuencia del overbooking de atacantes existente en el cuadro sevillista. En la agenda deportivisá estaba también el centrocampista del Tenerife Felipe, pero el leonés ha renovado recientemente por cuatro años, incluyendo en su contrato una cláusula de rescisión de 500 millones, y su futuro parece estar en la isla.

El jugador del Atlético de Madrid, Juanito, no ha llegado todavía a un acuerdo con Jesús Gil para renovar su contrato que finaliza el próximo 30 de junio. El líbero tinerfeño, que pide a Gil 100 millones anuales, podría quedarse en la capital la temporada que viene, pero vistiendo la camiseta blanca del Real Madrid.

Juan Navarro

José A. Albert

Juan Navarro

El centrocampista argentino del Sevilla, Simeone, abajo, interesa, según el representante del jugador, al Real Madrid. Mientras, el brasileño de la Real Sociedad, Océano, podría ser el recambio de Schuster en el Atlético de Madrid si el alemán causa baja la próxima temporada.

El meta Lopetegui y el delantero Manjarín son incorporaciones casi seguras para el Barcelona 93/94

UN MERCADO MUY MOVIDO

JUGADOR	CLUB ACTUAL	POSIBLE DESTINO	VALORACION ACTUAL
Guerrero	Athletic	R.Madrid/Barcelona/At.Madrid	400
Garitano	Athletic	Valencia/At. Madrid	500
Mendiguren	Athletic	Valencia/Barcelona	200
Futre	At. Madrid	R. Madrid	1.200
Juanito	At. Madrid	R. Madrid	**
Alejandro	Burgos	Deportivo/Sevilla	**
Buyo	R. Madrid	Deportivo	**
Hierro	R. Madrid	Barcelona	350
Océano	R. Sociedad	At. Madrid	500
Iván	Sporting	At. Madrid	500
Manjarín	Sporting	Barcelona	250
Felipe	Tenerife	Deportivo	500
Redondo	Tenerife	R. Madrid	1.500
Berges	Tenerife	Sevilla	70
Pizzi	Tenerife	R. Madrid	1.000
Serna	Barcelona	Sevilla/Deportivo	**
Pedro Riesco	R. Vallecano	At. Madrid	350
Josete	R. Vallecano	Valencia	350
Fran	Deportivo	R. Madrid	500
Leonardo	Valencia	R. Madrid	500
Engonga	Celta	At. Madrid	150
Lopetegui	Logroñés	Barcelona/R.Madrid/Valencia/Deportivo	100
Suker	Sevilla	R. Madrid	1.000
Simeone	Sevilla	R. Madrid	200
Conte	Sevilla	Deportivo	**
Fonseca	Español	Valencia	200
Kiko	Cádiz	At. Madrid	300
Arteaga	Cádiz	At. Madrid	310
Quevedo	Cádiz	At. Madrid/Valencia	200
Pirri	Oviedo	At. Madrid	300

*por cláusulas de rescisión o cifras de traspaso en millones de pesetas.
** quedan libres el próximo 30 de junio.

José A. Albert

José A. Albert

A la izquierda, el interior diestro del Cádiz, Quevedo, uno de los jugadores con mayor proyección del conjunto andaluz, está en la agenda del Valencia. El delantero argentino del Tenerife, Juan Antonio Pizzi, que ha decidido nacionalizarse español, interesa al Real Madrid.

ASI PUEDEN VESTIR

Serna y Buyo, cuyos contratos expiran el próximo 30 de junio, están en la agenda del Deportivo

tersados en la contratación de los centrocampistas del Athletic, Garitano y Mendiguren, sobre todo después de la floja campaña que están llevando a cabo tanto Tomás como Arroyo. Por otra parte, es factible también la incorporación del lateral izquierdo del Rayo Vallecano, Josete, aunque su paso al Luis Casanova está supeditado a la marcha de Leonardo. El españolista Fonseca, que no entra demasiado en los planes de Novoa, es, sin embargo, un jugador del agrado de Guus Hiddink para reforzar el ataque valencianista. Por último, el interior diestro del Cádiz, Quevedo, podría recalar también en el Valencia la próxima temporada.

En el Sevilla de Carlos Bilardo, aunque suenen más las posibles bajas que las teóricas incorporaciones, están interesados en la contratación de tres hombres, el barcelonista Serna y el defensa del Burgos, Alejandro (ambos acaban contrato en junio) y el olímpico del Tenerife, Berges. El azulgrana, que pudo ser sevillista a principio de temporada, no parece que vaya a renovar, mientras que el *chícharrero* posee una cláusula de 70 kilos. Alejandro, por su parte, es considerado un re-fuerzo interesante para el carril derecho del cuadro andaluz.

LAS PERLAS DEL ATHLETIC

No pasa año en que muchos de los clubes españoles se interesen por una u otra de las jóvenes promesas del Athletic o por alguno de los jugadores ya formados y consagrados sobre el césped de San Mamés.

En la presente temporada, tres jugadores del conjunto rojiblanco están repetidos en las agendas de diferentes equipos, a saber: Julen Guerrero, Ricardo Mendiguren y Ander Garitano, jugadores, sin embargo, muy revalorizados y declarados intocables por la directiva bilbaína. La política del Athletic continúa siendo la de no vender o, al menos, hacer lo posible para no dejar escapar a ninguno de sus efectivos. El presidente del equipo vasco, José Julián Lerchundi, trabaja en estos momentos en la tarea de revisar los contratos de algunos de sus jugadores (la ficha de Guerrero, por ejemplo, es irrisoria) incluyendo en sus nuevos contratos cláusulas de rescisión realmente prohibitivas. El precio de los tres jugadores citados rondaría actualmente los 1.100 millones de pesetas (500 Garitano, 400 Guerrero y 200 Mendiguren), así que las posibilidades de que Real Madrid, Barcelona, Atlético de Madrid, Valencia o cualquier otro club se haga con los servicios de alguno de ellos (la temporada pasada ya lo intentaron sin éxito), es más que remota.

TIEMPO BSCO

EL LARGUERO
de lunes a viernes
de 0:00 a 1:30 de la madrugada.

Cada noche José Ramón de la Morena entra a fondo en la actualidad deportiva. Con buen humor, sin perder las formas. Y el toque de Michael Robinson:

ENTRA EN JUEGO A MEDIA NOCHE.

el último fichaje. Cada día, a media noche, entra en juego en El Larguero. De 0:00 a 1:30, en la SER.

CADENA SER

DONDE HAY QUE ESTAR

LA ENTREVISTA

A FONDO

HEYNCKES

UN LEON DE IMPORTACION

Su historial como futbolista y como entrenador no deja lugar a dudas. Jupp Heynckes es uno de los técnicos con más prestigio de Europa. El alemán llegó a San Mamés para solucionar la debilidad de uno de los equipos más históricos del fútbol español y, de momento, su mano ya se ha dejado notar al recuperar los vizcaínos cierto tono de grandeza.

Juan Carlos Casas

Juan Navarro

DON BALON.- Este Athlétic parece que está remontando el vuelo con usted al frente...

HEYNCKES.- El equipo está más consolidado ya que la imagen que ofrece ahora es distinta a la de la campaña anterior. Aún perdiendo algunos partidos, el Athletic está dejando un buen sabor de boca y nuestra posición en la tabla es mejor que en las dos últimas Ligas. Lo importante es que la gente de la calle habla del Athletic y reconoce el esfuerzo de los jugadores.

"Soy el resucitador del Athletic; me ficharon para que con mentalidad alemana inyectara cosas nuevas"

Juan Navarro

DB.-Entonces, ¿usted es el resucitador del Athletic?

HEYNCKES.- En cierta manera sí, porque el motivo de mi fichaje era que con mi mentalidad alemana que ve el fútbol de una manera distinta a como la observa un español, inyectara cosas

LA ENTREVISTA A FONDO

nuevas en el Athletic. Mis principales experiencias en el Borussia Monchengladbach y en el Bayern Munich son las que intento transmitir a los jugadores que ahora dirijo.

DB.-En cualquier caso, la trayectoria del Athletic tampoco es para descorchar ya "agua de Bilbao..."

HEYNCKES- Mi equipo es algo irregular, pero en él se han cambiado muchas cosas entrando jóvenes jugadores sin experiencia. Cuando estemos más compenetrados todo cambiará pero es que en España, a excepción del Barcelona,¿que equipo no es irregular?.

"Mi esperanza es que Guerrero realice una carrera similar a la de Matthaus; a la misma edad tienen cualidades parecidas"

Kicker

DB.- A pesar de la lógica inexperiencia de sus productos, contar con la escuela de Lezama es toda una ventaja...

HEYNCKES.-Gracias a ella, el futuro del Athletic será muy próspero. Lezama no descansa y pone al alcance del primer equipo de manera contínua una serie de chavales con grandes cualidades. Pero ellos han de pensar en ir paso a paso y no tener la cabeza puesta en como serán sus pasos dentro del club en el futuro.

LA FILOSOFIA DEL ATHLETIC

DB.- Por lo tanto, lo del cupo de jugadores extranjeros seguirá siendo aleatorio para el Athletic...

HEYNCKES.-Creo que es bueno que haya jugadores de un sólo país porque así tienen la misma mentalidad, comprenden la historia de su club y no hay problemas de comunicación entre ellos, lo que con piezas foráneas ya implicaría dificultades.

DB.- Por poner un ejemplo, el Barcelona tiene un puñado de jugadores extranjeros y no parece que tengan problemas a la hora de sacar adelante los resultados...

HEYNCKES.- Pero los suyos son hombres muy valiosos, que han costado muchísimos millones de pesetas, algo que no está al alcance de la economía del Athletic. Yo acepté la filosofía del club desde el primer momento, y la creo correcta porque cuidando Lezama podremos sacar grandes talentos como Guerro, Valencia o Lambea.

DB.-¿Es cierto que prefiere que sus jugadores estén en compañía de una buena cerveza antes que

Sport Bild

"No me hable de "cabezas cuadradas" en Alemania cuando ahí tienen un ejemplo de máxima perfección: el Barcelona"

con un psicólogo?

HEYNCKES.- Yo no creo que en un buen equipo de fútbol sea necesario tener un psicólogo, pero tampoco quiero que se desprenda de mis palabras que apoyo que alguien con problemas se ponga a hablar con una jarra de cerveza antes que con un psicólogo. De lo que sí estoy convencido es de que, incluso en el día anterior al partido, no tiene ninguna importancia que los jugadores beban unos vasos de cerveza o de vino.

DB.- ¿No se están excediendo las alabanzas hacia Julen Guerrero?

HEYNCKES.- Es algo normal porque es la nueva estrella del Athletic. Los medios de comunicación quieren hablar mucho sobre él y yo pienso que esto no es malo para el equipo porque todos sus compañeros lo entienden. Guerrero tiene un buen carácter y no va a tener problemas en este sentido.

DB.- ¿Encuentra dentro de su experiencia algún otro caso de un nacimiento futbolístico con tanta fuerza?

HEYNCKES.- Ya le he contado a Guerrero lo que me sucedió con Lothar Matthaus, ya que con dieciocho años llegó al Borussia que yo preparaba. Fue un caso parecido, ya que en pocas semanas todos los medios informativos se volcaron sobre él. Mi esperanza es que Julen Guerrero realice una carrera similar a la de Matthaus, ya que a su misma edad muestra unas cualidades muy parecidas a las de Lothar.

DB.-¿Alguno de sus actuales discípulos podría triunfar en la *Bundesliga*?

HEYNCKES.-Varios, porque en la *Bundesliga* se juega muy bien al fútbol. Allí, como aquí, también hay tres zonas muy determinadas en la tabla de clasificación, los poderosos, los medios y los flojos. Una gran parte de mi plantilla podría jugar en la *Bundesliga* porque su capacidad de mentalización para asumir unas ideas es muy grande.

DB.-¿Y del resto de los equipos españoles?

HEYNCKES.-Estoy gratamente sorprendido del nivel que ofrece el fútbol español. Aquí tienen jugadores excelentes, con un Barcelona que Johan Cruyff ha hecho a su medida y que marca el ritmo del fútbol mundial junto al Milan.

DB.-¿Existen muchas diferencias entre entrenar a un jugador alemán y a uno español?

HEYNCKES.-Es muy diferente. He tenido que cambiar muchas ideas para adecuarlas a una mentalidad distinta, aunque los jugadores también han aportado algo para que todo funcione. Yo conservaré mi forma de ver las cosas del fútbol, aunque estoy sufriendo una mezcla positiva ya que intento comprender y aceptar la mentalidad española.

DB.-Pero los jugadores, aquí, no son "cabezas cuadradas", son más anárquicos que en Alemania, ¿no?

HEYNCKES.-Usted me habla de estereotipos y más teniendo en España un ejemplo de máxima perfección como lo es el Barcelona. Se tiene una imagen incorrecta de los equipos alemanes, quizá porque despierten excesivo respeto en las competiciones europeas. Además, yo siempre he oído hablar desde Alemania de la férrea disciplina que existe en el Real Madrid a nivel interno.

DB.-Tras Borussia y Bayern, ¿dirigir al Real Madrid o al Barcelona estaría más acorde con su historia?

HEYNCKES.-Yo ahora sólo pienso en coger aire, en tomarme un respiro sin enormes presiones a mi alrededor. La presión que existe en el Athletic no es la misma que hay en otros grandes equipos y es lo que deseaba cuando vine a España.

DB.-¿Y en que diferencia la presión que soportan Benito Floro o Luis Aragonés, a la suya?

HEYNCKES.-Pues que en el Ahletic me la pongo yo mismo con las metas que me trazo para el equipo, no me la imponen desde fuera como en esos equipos. Estoy muy contento de estar en el Athletic por todas las circunstancias que tiene.

DB.-¿Se pueden conocer esos objetivos que se autoimpone?

HEYNCKES.-Son más bien de carácter personal ya que es mi costumbre desde que entreno no hacer públicos los fines soñados para el equipo que dirijo. Tampoco descubro nada si comento que para el Athletic todo lo que sea finalizar por encima del séptimo puesto sería un éxito, y si luego conseguimos un puesto para jugar la Copa de la UEFA no vamos a poner mala cara.

"Nos eliminaron de la Copa por un error mío, pero me informaron que el Jerez era un equipo débil y fui con los suplentes"

Iñigo Gallego

EL FALLO...

DB.-Imagino que la prematura eliminación en la Copa del Rey no entraría en ninguno de sus cálculos...

HEYNCKES.- Cometí un error que no se volverá a producir de ninguna manera. Me informaron que los equipos de Segunda División B eran flojos por lo que fuí a Jerez con muchos suplentes para que los titulares descansaran a la espera de jugar con el Madrid en el Bernabéu. Perdimos en Jerez y luego en Bilbao no pudimos con ellos. Ahora ya se como se pagan aquí los errores, hay que jugar igual de concentrados sea quien sea el rival.

DB.- Su compatriota Andreas Brehme no está luciendo en Zaragoza como se esperaba de él...

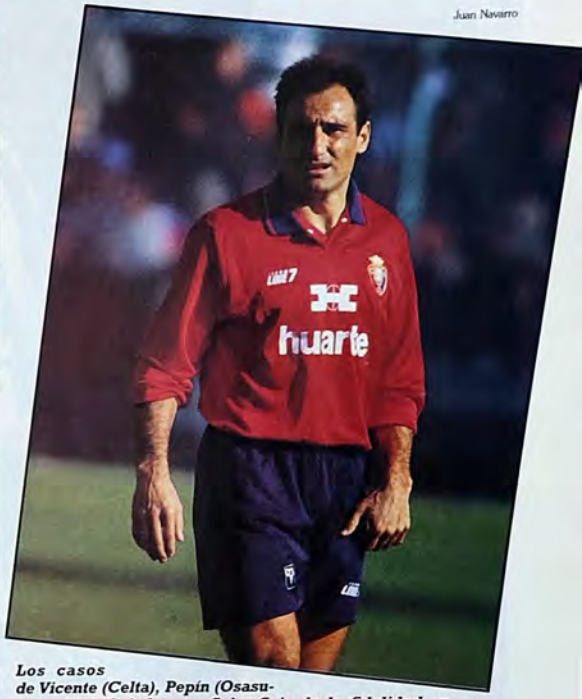
HEYNCKES.-No conozco de cerca sus problemas, pero sé que no tiesuerte con las lesiones. Las veces que yo le he visto actuar lo ha hecho bien, y lo que él hace de sorprendente para los españoles, como irse a Munich a consultar con su propio doctor, es algo normal en los jugadores de élite de Alemania.

UNIDOS PARA LO BUENO Y LO MALO

La vida del futbolista es un continuo llevar la casa a cuestas por razones profesionales. Pocos jugadores son los que no cambian de residencia cada dos por tres porque el prestigio o el dinero llama a su puerta. Sin embargo, hay casos en los que la fidelidad y el sacrificio por una entidad tienen la recompensa de permanecer en el mismo vestuario durante mucho tiempo, son los jugadores de club.

Juan Carlos Casas

José A. Albert



Juan Navarro

Los casos de Vicente (Celta), Pepín (Osasuna) y Viti (Oviedo) son fiel reflejo de la fidelidad y sacrificio por los colores de un club. Su trayectoria futbolística se circunscribe casi en exclusiva en los mencionados equipos

No son estrellas del balón, pero han sabido abrirse camino gracias a su trabajo por el equipo

José A. Albert

José Manuel Sempere se ha convertido con el paso de los años en un valladar inexpugnable en la meta del Valencia, y demuestra día a día el porqué todos los entrenadores acaban contando con él. Esta temporada ha sentado en el banquillo al exdonostiarra González.

Por regla general, es atípico que un futbolista permanezca doce o trece temporadas sirviendo a un mismo club, pero las excepciones existen y forman un conjunto de jugadores muy apreciados y queridos en sus respectivas entidades. En realidad, no suelen ser grandes estrellas del fútbol, pero no por ello hay que restar importancia a su trayectoria profesional, ya que hacer méritos sobrados para formar parte durante muchos años de una plantilla profesional de élite.

El caso más llamativo de jugador de club lo representa hoy día **Alberto Górriz**, que aterrizó en la primera plantillade la Real Sociedad en el año 1978, jugando cuatro partidos de Liga en su primera temporada. Desde entonces, el central vasco se ha convertido en una institución para el club donostiarra y para el fútbol español, ya que es el jugador en activo que ha disputado más partidos de Liga en Primera División, cerca de 450.

Górriz cumple con la actual quince temporadas en la Real Sociedad, en la que ha pulverizado todos los récords individuales de su historia, ya que contabilizando encuentros de Liga, Copa, Supercopa, Copa de la Liga, Copa de Europa, Recopa y Copa de la UEFA, el defensa ronda los seiscientos partidos con la camiseta blanquiazul. Alberto Górriz fue doce veces internacional absoluto con España. Otro veterano ilustre del equipo es **Juan Antonio Larrañaga** que ha superado ya la impresionante cifra de los 400 partidos ligueros.

CREAR AMBIENTE

El guardameta **Angel Mejías** lleva trece campañas en el Atlético de Madrid. Desde 1980, el toledano ha tenido multitud de compañeros, como Aguinaga, Navarro, Pereira, Fillol, Elduayen, Abel y Diego, y con todos ellos ha sabido compaginar titularidad y suplencia. Mejías no cree que por llevar muchos años en el club sea el amo del vestuario: **"De eso nada, ahí todos somos iguales, y tenemos que intentar llevarnos bien. Lo único es que los que llevamos más años en el equipo somos los que planeamos las bromas y hacemos que el ambiente sea distendido".**

El puesto de guardameta es el que conlleva lazos profesionales de más larga duración

Mejías ha tenido en diversos momentos ofertas para salir del Atlético, pero **"cuesta marchar porque una vez que estas muchos años en un club, parece que llevas sus colores en la sangre. Jugar en un grande supone que vayas donde vayas, las aspiraciones van a ser menores. Además, el aliciente que te puede suponer ir a algún equipo en el que luego puedas tener pro-**

GAJATE, UN EJEMPLO

Una vez iniciada este temporada ha abandonado el fútbol un ejemplo de entrega y generosidad con unos colores, Agustín Gajate. Su relación con la Real Sociedad parecía eterna, pero una lesión degenerativa en la rodilla que afecta a los cartílagos le ha hecho renunciar antes de tiempo, pero con la frente bien alta por la honestidad que ha demostrado.

Desde su época colegial Gajate tuvo relación con el equipo donostiarra, pasando por todas sus categorías hasta que en 1977 debutó con el primer equipo. Ha dado un rendimiento excepcional a lo largo de quince temporadas, en las que ha jugado un total de 469 partidos y ha conseguido, a pesar de su posición sobre el césped, dieciocho goles. El jugador de Mondragón coincidió con tres entrenadores que le marcaron su camino. Irulegui le subió al primer equipo cuando tenía 19 años. Con Ormaetxea alcanzó la plenitud y los más importantes triunfos con el equipo, y por último con el técnico galés, John Benjamin Toshack vivió una madurez de alto rendimiento.

José A. Albert

LO BUENO Y LO MALO

Górriz, Mejías, Viti, Alexanco y Sempere son los mejores ejemplos actuales de jugadores de club

blemas para cobrar es mínimo".

Victor Manuel García, más conocido por **Viti**, también lleva trece temporadas en su equipo, el Real Oviedo. El cancerbero de Pravia ascendió del Vetusta en 1980, y desdeentonces ha visto desfilar un rosario de entrenadores por él banquillo asturiano, Yosu, José Victor, José María, Luis Costa, José Luis Romero, Antonio Ruiz, Carrete, Miera y ahora Irureta, pero él se ha mantenido entre los tres palos. Viti tiene el honor de haber sido el meta titular cuando el Oviedo conquistó su único título a nivel nacional, la Copa de la Liga de Segunda Divisiónde la temporada 1984-85.

Su historial es el mejor, pero no por ello **José Ramón Alexanco** deja de ser un genuino jugador de club. Treinta y cuatro veces internacional absoluto, el central vasco cumple su decimotercera campaña en el Barcelona, equipo al que llegó desde el Athletic tras hacer el club catalán la cifra de 100 millones de pesetas, cantidad récord en 1980 por un traspaso en España.

PORTERO EXCEPCIONAL

Otro portero con amplia tradición en su equipo es **José Manuel Sempere**. 'El mudo' llegó al primer equipo del Valencia en 1981, por lo que cubre actualmente su ejercicio decimosegundo dentro de la entidad ché. Ha aprendido de grandes porteros y la titularidad no la ha tenido fácil, pero siempre prefirió la constancia en el trabajo que ira buscarse la vida cualquier otro equipo.

Mención aparte merece el caso del Celta de Vigo. El modesto conjunto gallego cuenta en sus filas con tres de los jugadores que mejor encajan en la definición de jugador de club, **Vicente**, **Atilano** y **Maté**. El centrocampista está en Vigodesde 1981, y su inmensa labor de desgaste le hace insustituible; Atilano llegó en 1982 desde el Palencia, y ha atravesado épocas buenas y malas pero es un ejemplo de entrega y pundonor para las jóvenes generaciones; y Maté, que fichó también en el año 82 procedente del Real Madrid, nunca ha desistido buscando una difícil titularidad.

El puesto de portero, según la estadística, parece muy dado a conllevar lazos profesionales de larga duración. A los casos ya analizados de Mejías, Viti, Sempere y Maté, hay que unir otros cuatro metas que también representan una parte importante del alma de sus respectivos conjuntos, como son los casos de **Cedrún**, **Ablanedo II** y **Bastón**, en el Zaragoza, Sporting y Burgos desde 1984, respectivamente, y el de **Roberto**, un valladar que Osasuna conservará en su portería durante muchas temporadas más.

Osasuna de Pamplona posee tradición de contar entre sus filas con varios hombres con una larga trayectoria dentro de la entidad, y este pasado queda contrastado con el presente. Al caso del meta Roberto hay que añadir el de dos jugadores que cuentan con todas las cualidades para ser importantes dentro de la historia del club navarro, **Martín González**, entregado a Osasuna desde 1986, y **Pepin**, defensor navarro.

Iñigo Gallego

Larrañaga ha alcanzado ya la mítica marca de más de 500 partidos oficiales en su carrera profesional. Dos Ligas, una Copa del Rey y una internacionalidad absoluta componen su brillante palmarés. Con esta son ya catorce temporadas a pleno rendimiento, aunque este año Toshack no cuenta demasiado con él.

Juan Navarro

Carmelo es otro de los veteranos de la Primera División. El sobrio y efectivo líbero cadista es una institución en el equipo cadista y su saber estar en el campo es una garantía para que el equipo siga un año más entre los grandes.

RENOVADORES

Los equipos de Primera División que en la actualidad no cuentan con algún jugador que tenga profundas raíces en el club son el Albacete y el Deportivo. Los manchegos poseen sus piezas más arraigadas en el canterano **Coco**, **Manolo** y **Corbalán**, ya que los tres ingresaron el la primera plantilla albaceteña en el año 1989, con lo que ahora están cumpliendo su cuarta temporada en la entidad.

Por su parte, el SuperDepor también es un conjunto en constante renovación, lo cual significa que pocos jugadores se mantienen de años atrás. Los futbolistas con más antigüedad en la Coruña son los hermanos **Fran** (en la foto) y **José Ramón**, ambos ascendidos del Fabril Deportivo en 1988. Sin duda, el equipo deportivista apostó fuerte en la obtención de un equipo competitivo, y por el momento no ha considerado oportuno contar con la cantera.

POR EL CAMINO

Existe una serie de jugadores que van por el camino de convertirse en importantes jugadores de club de seguir prestando sus servicios a los mismos equipos que hasta ahora. **Chendo** ha desoido ofertas en varias ocasiones por continuar en el Real Madrid, equipo en el que juega desde 1983, año también en el que **Toño** ingresó en el Tenerife.

El atlético **Tomás** (en la foto), el sevillista **Jiménez**, el bilbaíno **Andrinúa**, el logroñesista **Martín**, los cadistas **Barla** y **Carmelo**, y el rayista **Cota** optan a la denominación de jugadores de club, ya que acumulan una gran experiencia en sus respectivos vestuarios y su entrega en el terreno de juego les hace imprescindibles para sus entrenadores. Su papel en el seno del equipo les otorga la plena confianzade sus compañeros ante posiblessituaciones límitepor la que atraviesan en un momento dadotodos los equipos.

Juan Navarro

Chendo(Real Madrid) y Mejías (At.Madrid) esperan terminar su vida deportiva defendiendo los colores de los equipos de la capital. Ambos son de la cantera.

José A. Abad

Gajate y Górriz(Real Sociedad)han defendido los colores realistas durante toda su vida deportiva y han conformado una de las líneas defensivas más sólidas de los últimos quince años.

Mejías: "Cuando llevas mucho tiempo en un equipo parece que llevas sus colores en la sangre"

El jugador de Rafelbunyol es el último producto de la cantera que triunfa en el Valencia

CAMARASA, EL ULTIMO "CHE"

Su aparición propició que Arias empezará a sentarse en el banquillo. Se reveló como un jugador excelente pero el Valencia contrató a Belodedic. La presencia de "el mejor líbero del mundo" no ha conseguido apartarle de la titularidad. Camarasa es una realidad incuestionable con un futuro inmenso, un jugador de club de rendimiento asegurado.

Juan-Pablo G. de Quijano

José A. Alberi

CAMARASA

"No entendí el fichaje de Belodedic. Mi campaña fue buena y el puesto estaba bien cubierto"

La cantera del Valencia está en época de recesión. Victor, Tárraga y Sánchez componen la última hornada. Entre ellos y la generación de Fernando, Giner y Boro, sólo aparece Francisco Camarasa, que ascendió hace tres años al equipo junto a Cuxart, Mir y Parri. Hoy sólo queda él en la plantilla. Es un valenciano de pura cepa, natural de Rafelbunyol, sencillo, humilde y con un caudal más grande de fútbol de lo que se sabe.

No es de esos jugadores que hagan mucho ruido. Se limita a jugar bien y ni siquiera su club lo sabe valorar. El fútbol lo ha heredado de su padre, que jugó en el Levante. Su hermano, Higinio, aunque subió al primer equipo antes que él, todavía está en el filial: "Es un gran carrilero, pero no ha tenido suerte. Tiene 23 años y ya no creo que podamos jugar juntos".

Francisco idolatraba a Arias. Y se encontró con la desagradable misión de sustituirle. La temporada pasada acabó por destronarle y se sintió mal por ello. Es su heredero. Se lo ha ganado y por eso cumplió recientemente el bonito récord de jugar 75 partidos de Liga ininterrumpidamente. No es de los que más brilla, pero si de los más rentables. Con 25 años y recién casado, afronta ahora la etapa de su consolidación.

-¿Por qué le ha costado tanto llegar a jugar como libre, su posición preferida?

-Espárrago, que fue el que me subió, me utilizaba como comodín, quizá porque no tenga problemas en adaptarme a jugar como lateral, central o medio centro. Pero a mí me gusta el puesto de libre. De todas formas, ser polivalente te permite aprender más.

-¿Prefiere jugar por detrás o por delante de la defensa?

-Delante. Hiddink me hace jugar en esa posición para crear mayoría en el centro del campo y ser el primer eslabón en la cadena de organización del juego de ataque.

-¿Fue duro coger el relevo de Arias?

-Sí, porque era amigo mío. Aprendí mucho de él y me aconsejaba constantemente.

-Con Boro, Giner, Tárraga, usted, e incluso Roberto, ¿era necesario el fichaje de Belodedic?

-Yo no lo entendí. La verdad es que Boro, Giner y yo acogimos muy mal la decisión. Yo, particularmente, que soy el que juega en su sitio, hice una buena temporada y, en mi opinión, el puesto estaba bien cubierto, pero los técnicos no opinaban lo mismo.

-Y lo que es el fúbol. Belodedic en el banquillo, con una ficha millonaria, y usted,de titular cobrando una miseria.

-Es el fútbol. Mi contrato se ha quedado muy bajo y soy uno de los que menos cobra en la plantilla, pero curiosamente, tengo una cláusula de 800 millones de pesetas. Cuando subes al primer equipo no tienes otra opción. Me voy a poner en manos de Miguel Santos. Acabo en 1995 y entonces exigiré un aumento, porque aquí si te quejas eres un chico malo, y sino, bueno.

-¿No ha recibido alguna otra oferta de algún otro club?

-De momento, que yo sepa, no.

-Su juego ha evolucionado. Al principio entraba menos en acción, ahora ya se atreve a hacer más cosas.

-Era por timidez. La verdad es que Hiddink me da mucha confianza y me veo capacitado para subir al ataque. Hiddink está sacando más provecho de mis facultades, ya que Espárrago me utilizaba sólo defensivamente.

-Su regularidad viene dada por sus merecimientos en el terreno de juego y por haber eludido las lesiones, aunque a los 18 años una estuvo apunto de retirarle.

-Tuve una de rodilla muy grave. En Valencia me dijeron que si me operaba no volvería a jugar. Fui a Barcelona y el doctor Guillén me operó y me dijo que en un año me recuperaría. Estuve ocho meses inactivo. Cuando volví ajugar estaba cojo, pero me recuperé.

-Ultimamente suben pocos jugadores de la cantera al primer equipo. ¿A qué lo atribuye?

-No lo sé. Quizás a que el club necesita éxitos y prefiere fichar jugadores contrastados. Yo me siento un privilegiado de haber sido elegido.

-¿Y entiende que en la selección española no haya nadie del Valencia?

-No, y es algo que se arrastra desde hace tiempo. Para mí no es un objetivo immediato, en cambio si lo es jugar en mi club.

José A. Albert

El jugador de Rafelbunyol ha relegado a Belodedic a la suplencia.

"Me parece incomprensible que no llamen jugadores del Valencia a la selección, pero no es mi problema"

DEBUT EN LA 87-88

APUNTE

El debut de Camarasa en la Primera División llegó en la temporada 87-88 de la mano de Alfredo Di Stéfano, concretamente en el Luis Casanova el veintiocho de febrero en el transcurso del partido que enfrentó al conjunto valencianista contra la Real Sociedad que finalizó con victoria realista por uno a cero. Salió al campo en el minuto ochenta y cinco sustituyendo a Jon García. En su siguiente temporada el canterano disputó 16 partidos y empezó a figurar en diversas alineaciones del equipo titular. En su tercera temporada aumentó el número de partidos. Jugó 22. En la temporada 90-91 disputó 32 partidos y consiguió materializar dos goles. No obstante, su mejor temporada hasta la fecha la constituyó la anterior en que disputó la totalidad de encuentros y marcó un gol. En la presente ha disputado todos los partidos, y ahora mismo lleva jugados consecutivamente la friolera de 78 partidos seguidos de Liga con su equipo de siempre.

AÑO XVII · Nº 886
250 PESETAS
DEL 28 AL 29 DE OCTUBRE DE 1992
don balon
QUIENES Y COMO MARCARAN AL CRACK ARGENTINO
SAMARANCH HABLA DE FUTBOL
Y ADEMÁS...MATEUT - GARITANO - LAZIO
RAYO-ATLETICO - CHRISTIANSEN
EL MADRID IDEAL CADA VEZ MAS CERCA

SUSCRIPCION Y REGALO

Por la suscripción durante un año a la revista **DON BALON** (52 números) recibirá este magnífico reloj analógico y de cuarzo.

.....además le entregamos totalmente gratis el **EXTRA LIGA** de **FUTBOL 92-93** con todas las fotos de las plantillas y jugadores de 1ª y 2ª división.

LA REVISTA LIDER EN EL MUNDO DEL FUTBOL

Nombre.....Calle.....Nº.....
Población y CD.....Provincia.....
Autoriza a cargo de mi cuenta nº.....los rceibos que por pesetas.....
presente al cobro de **DON BALON** de acuerdo con este pedido.
Caja o Banco.....Agencia nº.....Dirección.....
Firma del titular:

FORMA DE PAGO (Descuentos incluidos)
☐ Cheque o Recibo bancario (Sólo nacionales) ☐ Giro Postal ☐ Trans. Bancaria B. Mercantil de Tarragona Ag. 18 de Barcelona - c/c 30718-6

	ANUAL	BIANUAL (10% Dto. + Regalo)
ESPAÑA	13.000 Pts	23.400 Pts.
EUROPA	20.280 Pts.	37.960 Pts.
RESTO MUNDO	26.000 Pts.	49.400 Pts.

El cuadro de Valdano nunca había estado tan arriba en la ta

EL TENERIFE, RUMBO

Tras un flojo inicio de temporada y después de que Jorge Valdano retocara el equipo allí donde más fallaba, el Tenerife se ha situado entre los más grandes, siendo una realidad las aspiraciones europeas que tenía el cuadro *chicharrero* cuando se inició la temporada. La afición que llena cada partido el Heliodoro Rodríguez ya sueña con Europa.

Ferran Correas

Nunca el Tenerife había conseguido sumar cuatro positivos en la máxima categoría

El Tenerife tenía la pasada temporada un conjunto competitivo y con aspiraciones. Sin embargo, el trabajo que realizó en el equipo Jorge Solari no dio sus frutos y el técnico argentino fue cesado en la trigésima jornada de liga. Jorge Valdano tomó las riendas del Tenerife y realizó con el equipo *chicharrero* un gran final de campeonato, que llevó al Tenerife hasta la decimotercera plaza, mejor clasificación del conjunto canario en Primera División.

Con Valdano en el banquillo, los directivos del Tenerife apostaron fuerte y realizaron cinco importantes fichajes para intentar que los *chicharreros* logren en esta campaña la clasificación europea. Ochotorena, Del Solar, César Gómez, Ezequiel Castillo y Alexis se incorporaron a la disciplina del conjunto del Heliodoro Rodríguez. El único objetivo era dejar de ser un equipo que luchaba por mantenerse en Primera para convertirse en uno de los equipos punteros de la máxima categoría del fútbol español y lograr la anhelada clasificación europea.

INICIO DESALENTADOR

La plantilla dirigida por Jorge Valdano y Angel Cappa inició mal el actual campeonato. En los primeros siete encuentros, el Tenerife sumó tan sólo cinco puntos y todo el mundo presagiaba de nuevo otro fiasco para la afición *chicharrera*. Los hombres de Valdano habían conseguido marcar diez goles, pero habían encajado los mismos tantos. El técnico argentino tranquilizó a la afición tinerfeña. Valdano estaba seguro de que el fútbol ofensivo, alegre y vistoso que practicaban sus hombres no tardaría en dar sus frutos y aceptó las críticas que le llegaban sobre su línea defensiva, una de las más goleadas del campeonato por aquél entonces.

Jorge Valdano realizó un cambio radical en su zaga. Sentó a los cuatro hombres que estaban jugando con asiduidad (Torrecilla, Toni, Del Solar y Llorente) y se decantó por una línea formada por (Toño, Antonio Mata, César Gómez y Paqui). Este no fue el único cambio. El entrenador argentino también sustituyó a su cancerbero. Manolo dejó su puesto a Ochotorena. Desde entonces y hasta la decimoséptima jornada de liga, el Tenerife no ha perdido ningún encuentro. Si bien es verdad, que la auténtica explosión del cuadro *chicharrero* no llegó hasta la decimotercera jornada, ya con Agustín bajo los palos y con Ochotorena de nuevo en el banco. Antes de esta jornada, que para los supersticiosos puede ser nefasta pero que para el Tenerife ha sido una rampa de lanzamiento, el conjunto canario que preside José Javier Pérez había encadenado cinco empates consecutivos, tres de los cuales podían haber sido victorias, ya que Logroñés, Athletic y Zaragoza consiguieron empatar sus encuentros en los últimos cinco minutos de partido.

José A. Albert

Esta es una de las formaciones del Tenerife de esta temporada. De pie y de izquierda a derecha: Castillo, Del Solar, Toño, Redondo, Agustín y César Gómez. Agachados: Pizzi, Paqui, Chano, Pier y Felipe. Prácticamente este es el once que está jugando en las últimas jornadas con la entrada de Antonio Mata por Del Solar y de Dertycia por el lesionado Pier.

Los cambios en la portería y en la defensa han sido claves para la buena clasificación del Tenerife

VAYA LINEA MEDIA

Probado está que el Tenerife posee una buena defensa y un formidable guardameta, como lo demuestra el hecho de haber

La mejor línea del Tenerife es la media, donde destaca la categoría de Fernando Redondo

bla a estas alturas de temporada

A EUROPA

José Albert

Fernando Redondo es el buque insignia de este Tenerife.

LAS 10 CLAVES

- La dirección desde el banquillo de Jorge Valdano y su segundo, Angel Cappa. Ambos han hecho creer a los jugadores que pueden llegar hasta donde ellos quieran.
- El Tenerife practica un fútbol alegre y ofensivo con el que se sienten identificados los jugadores, ya que se divierten jugando y entrenando.
- El ex guardameta del Real Madrid, Agustín, se está mostrando como uno de los porteros más seguros de Primera.
- La defensa ha cambiado por completo con respecto a la que inició la temporada. En los primeros encuentros el Tenerife encajaba goles con facilidad, lo que no ocurre en la actualidad.
- Fernando Redondo es el gran líder que necesita cualquier equipo. Está llamado a ser uno de los mejores jugadores del mundo.
- El sensacional jugador argentino no está solo. Redondo está acompañado por grandes jugadores en el centro del campo (Chano, Castillo y Felipe). Los cuatro han jugado prácticamente juntos todos los minutos de la presente liga.
- Pizzi, al que le costaba hacer goles en el arranque de la competición, ha despertado definitivamente. El argentino ha conseguido nueve goles en las primeras diecisiete jornadas disputadas.
- Pier es el complemento ideal de Pizzi. El jugador español de origen italiano está lesionado, pero Valdano ha encontrado en Dertycia un perfecto recambio. El argentino siempre cumple a la perfección.
- El conjunto tinerfeño dispone de un gran banquillo, por lo que no suele notar la falta de algún jugador por lesión o sanción.
- El Tenerife tiene detrás suyo una gran afición que llena el Heliodoro Rodríguez en todos los encuentros de liga. Además, no deja de animar a sus jugadores durante los noventa minutos de juego.

TENERIFE

José A. Albert

Pizzi es el máximo goleador del Tenerife.

El guardameta Agustín se ha convertido en todo un seguro para Jorge Valdano. El ex portero del Real Madrid ha desbancado de la titularidad a Manolo y Ochotorena y sólo ha encajado tres goles en los últimos siete encuentros hasta la decimoséptima jornada de liga.

El argentino Pizzi es el máximo goleador de un equipo que busca el fútbol ofensivo

encajado sólo tres goles en los últimos siete encuentros de liga hasta la jornada diecisiete. Además, **Agustín** posee el recambio de **Ochotorena** y de **Manolo** y los cuatro hombres que están jugando en defensa: **Toño**, **Antonio Mata**, **César Gómez** y **Paqui** tienen en los cuatro jugadores que empezaron como titulares unos perfectos guardaespaldas: **Torrecilla**, **Toni**, **Del Solar** y **Llorente**.

Donde Valdano no tiene dudas es en la media. Cuatro son los jugadores fijos que el técnico argentino utiliza desde que se inició la temporada. **Fernando Redondo**, un jugador acusado de provocador y marrullero en las últimas jornadas, es el canalizador de todo el juego ofensivo del cuadro tinerfeño. Su técnica, habilidad y visión de juego le han convertido en uno de los mejores extranjeros que juegan en nuestro país y por él ya suspiran el Real Madrid y muchos equipos del *calcio*. El argentino está apoyado en la zona ancha por **Chano**, trabajador incansable, por un hombre de una gran calidad individual, como **Ezequiel Castillo** y por un media punta muy rápido y habilidoso como **Felipe**. Ellos son los encargados de fabricar ese juego espectacular, alegre, vistoso y ofensivo que ha llevado al Tenerife hasta las primeras posiciones de la tabla, donde se codea con los grandes. Estos hombres tienen el recambio del olímpico **Berges**, del ex jugador de Las Palmas, **Alexis** y de **Quique Estebaranz**, un jugador de gran calidad que puede jugar en la línea ancha o en la delantera, línea en la que empezó esta temporada y de la que ha desaparecido en los últimos encuentros para ocupar una plaza en el banquillo.

EL GOLEADOR ES PIZZI

El ataque del Tenerife tiene a cuatro grandes jugadores. El citado Estebaranz y **Pizzi** empezaron la temporada. El argentino ha seguido gozando de la confianza de Valdano y el delantero no le ha defraudado, ya que ha marcado nueve goles en las primeras diecisiete jornadas. La alternativa a Estebaranz fue **Pier**, que rindió a buen nivel hasta lesionarse. Su recambio ha sido **Dertycia**.

CAMBIO DE IMAGEN

En estos dos gráficos podemos ver los cambios que ha realizado Valdano en el once titular del Tenerife desde que se inició la temporada. A la izquierda, el equipo que jugó las primeras siete jornadas y a la derecha, el actual. La variante más sustancial está en la portería y en la línea defensiva, que era acusada de ser la culpable del exceso de goles encajados por el cuadro tinerfeño.

POSTER

ALBACETE 92-93

A pesar de contar con una plantilla similar a la que estuvo a punto de clasificarse para la UEFA, el cuadro manchego está todavía lejos de alcanzar el nivel de juego de la temporada pasada. La llegada de Víctor Espárrago, que sustituyó en el banquillo a Julián Rubio, ha abierto una puerta a la esperanza. De momento, el uruguayo ha lavado la cara a un equipo al que quizá sólo le falte confianza en sí mismo para remontar el vuelo.

Fotos: José A. Albert y Juan Navarro

VICTOR ESPARRAGO. Está sabiendo sacar partido de una muy compensada plantilla. De su mano, el equipo ha recuperado la moral y el espíritu ganador que tuvo con Floro.

UNANUA. Tenía la difícil misión de hacer olvidar al idolatrado Conejo, pero su llegada ha coincidido con uno de los peores momentos del club. Pocos goles han sido culpa suya.

COCO. Lateral derecho reconvertido en marcador central, Rafael Collado, *Coco*, es un jugador poco espectacular pero muy efectivo. Su altura le permite dominar el juego aéreo y destaca, sobre todo, por su gran rapidez.

ARMANDO. Defensa polivalente de gran potencia física y buena técnica que actúa como marcador central aunque también puede hacerlo como lateral zurdo. Posee un buen remate de cabeza.

OLIETE. Es el carrilero zurdo titular del equipo. Defensa rápido y de gran fortaleza física, su proyección ofensiva no es tan acentuada como la de Geli, pero lleva siempre peligro cuando se suma al ataque. Algo tosco técnicamente.

GELI. Es el valor más firme de este Albacete. Sigue actuando como carrilero diestro pero goza de mayor libertad ofensiva y su juego luce aún más que el año pasado.

SANTI. Es el fruto más reciente de la cantera manchega. A sus 18 años se hizo con un puesto en el once titular de Julián Rubio y no lo ha abandonado con la llegada de Espárrago. Marcador central rápido y duro, da todavía muestras de cierta inexperiencia.

ALBACETE 92-93

Arriba, de izquierda a derecha: Rommel Fernández, Balaguer, Julio Soler, Chesa, Antonio y Coco. Agachados: Santi, Menéndez, Solero, Parri y Geli.

Foto: José A. Albert

ALBACETE 92-93

JULIO SOLER. Interior de buena técnica es el complemento de Geli por la banda derecha. Posee un potente disparo desde larga distancia, excelente llegada al área, pero un tanto irregular en su rendimiento.

ZALAZAR. El mejor de los extranjeros del Albacete y pieza fundamental en el esquema del equipo. Destaca por su demoledor disparo en jugada y a balón parado y por su visión de juego.

CATALI. Medio centro técnico y catalizador de todo el juego de ataque manchego. Destaca también por su entrega y remate a puerta. Es el auténtico buque insignia del equipo.

CHESA. Entró en el equipo por la lesión de Catali y está sabiendo aprovechar la oportunidad. Centrocampista de calidad, su indisciplina, sin embargo, le ha impedido ir a más en su carrera.

PINILLA-MENENDEZ. El delantero catalán, cedido por el Barcelona, no está gozando de demasiada continuidad, al contrario que Menéndez, titular indiscutible y uno de los mejores interiores zurdos de la Liga.

BJELIÇA. Joven centrocampista imaginativo que ha mostrado destellos de jugador de gran categoría, aunque falto todavía de acoplamiento .

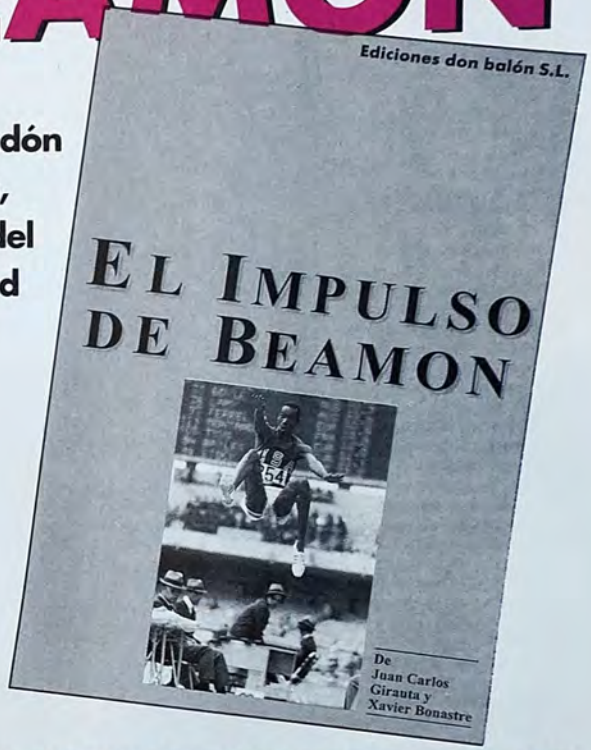
ROMMEL. El panameño destaca por su excelente juego aéreo, valentía y poderío físico. La llegada de Espárrago le ha abierto las puertas de la titularidad y la oportunidad de demostrar su valía.

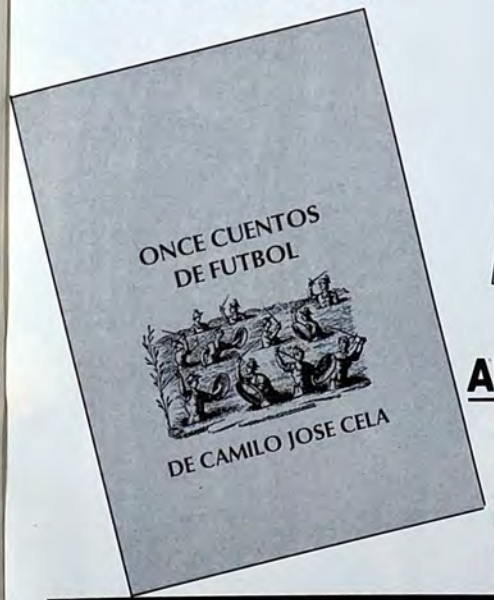
ANTONIO. Delantero peligroso con buen olfato goleador que domina bien las dos piernas, va bien por alto y busca siempre la espalda del defensor. Es el principal beneficiado de las penetraciones por la banda de Menéndez, Geli yJulio Soler.

Nº 2 DE LA COLECCION "NOVELAS DEPORTIVAS don balón"

EL IMPULSO DE BEAMON

***Tom Franklin*, un joven neoyorquino, atleta segundón fascinado por la mitología, logra un fabuloso record del mundo de salto de longitud en los Juegos Olímpicos de Atlanta de 1996.**





ADEMAS ESTE NUMERO INCLUYE

"ONCE CUENTOS DE FUTBOL." DE CAMILO JOSE CELA

YA ESTAN A LA VENTA EN SU QUIOSCO Y LIBRERIA

Irureta le utiliza para cubrir el hueco dejado por Bango con su marcha al Sevilla

EL NUEVO PIRRI

"Con Maturana tuve un enfrentamiento tras su llegada, ahora nos respetamos mutuamente"

"No estoy satisfecho del todo con mi juego porque me falta confianza; poco a poco me iré acoplando"

Francisco Javier Mori Cuesta qes el nuevo *Pirri* del fútbol español. Destacado elemento de la cantera del Oviedo, en su etapa juvenil aseguraba una docena de goles por temporada jugando de media punta. Tiene toda la confianza de Javier Irureta para colaborar en la labor de hacer del equipo asturiano un fijo en la Primera División. El jugador, con severa y elogiosa autocrítica, todavía no está satisfecho de su rendimiento porque considera que le falta acoplamiento y confianza y ambiciona, lo que también es elogioso en cuanto a estímulo, la posibilidad de jugar en un equipo que pueda ser campeón.

Juan Carlos Casas / Madrid

EL NUEVO PIRRI

"Me gustaría jugar en un equipo que luche por el título; el Madrid no me cae mal pero siempre fui del Barça"

Diego Sinistarra

El fútbol español tiene otro Pirri, seudónimo también; un asturiano dispuesto a emular las gestas del ceutí. Francisco Javier también quisiera jugar en un equipo con altas aspiraciones y sabe cual es el camino y creee que todavía le falta seguridad aunque ya tiene la confianza de Irureta.

Lo primero que llama la atención en el joven jugador asturiano es su apodo, por aquello de la evocación a las varias épocas doradas madridistas que fueron capitaneadas por José Martínez, *Pirri*. El renombre entonces del hoy doctor del Real Madrid fue el protagonista indirecto de la historia, **"me lo pusieron en casa porque desde muy pequeño ya le daba a un balón que era más grande que yo; en realidad, por mi edad, no tengo consciencia del juego de Pirri pero su fama en los primeros años de la década de los setenta era tal que a mi familia les sonaba y me empezaron a llamar así".**

Como todo chaval surgido de la cantera, los esfuerzos para sobrevivir en una primera plantilla son inmensos, **"todo es más difícil porque, aunque sales de la casa y toda la gente del club te quiere mucho, ganarte un reconocimiento siempre requiere superar un listón muy alto; saliendo de abajo es complicado ser titular indiscutible, lo que no cuesta tanto a los fichajes de fuera".**

La campaña 92-93 está siendo la primera en la que Pirri suena en los oídos de los aficionados, **"la verdad es que no me puedo quejar, me están saliendo bastante bien las cosas, trabajo mucho en los entrenamientos y en los partidos cumplo con todo lo que me ordena Irureta, aunque no estoy satisfecho del todo porque me falta confianza; quizá poco a poco me vaya acoplando y gane en seguridad".**

Tan sólo hace unos meses, este media punta reconvertido en interior izquierdo jugaba en Segunda División B, algo muy diferente a la Primera, **"sobre todo por el nivel ya que se nota una barbaridad cuando estás en una categoría y en otra; la técnica es de otra galaxia pero una vez en el campo lo que cuenta son los esfuerzos y no tiene nada que ver el nombre".**

Desde hace años, Irureta es el encargado de llevar a buen puerto la nave azul. Para *Pirri*, **"se está portando muy bien conmigo aunque creo que su comportamiento es intachable con toda la plantilla; Irureta confía mucho en mí y yo intento darle satisfacciones con mi juego"**

DNI

Nombre: Francisco Javier
Apellidos: Mori Cuesta.
Lugar se nacimiento: Cangas de Onis (Asturias).
Fecha: 10-11-1.970.
Talla y peso: 1.79-73.
Equipos: Canicas, Oviedo B y Oviedo.
Internacional: --
Coche: Ford Escort.
Virtud: Gentileza.
Defecto: Timidez.
Sueño: Jugar en el Barça o en el Madrid.
Idolo: Maradona.
Equipo de la infancia: F.C.Barcelona
Entrenador ideal: Quizá Cruyff.
Mejor momento: El campeonato nacional juvenil de selecciones
Peor momento: Ninguno
Mejor partido: Cádiz, 0--Oviedo, 2.

"MAREO ES OTRA COSA"

Cuando se habla de canteras, la sportinguista de Mareo ocupa un lugar más destacado que la de su eterno rival, el Oviedo. **"No sé si será mejor o peor** -dice *Pirri*- **pero la verdad es que los frutos del Sporting saltan con más facilidad hacia el primer equipo. El Oviedo no está sacando mucha gente en proporción a los gijoneses, pero creo que a partir de ahora ésto cambiará; el Sporting tiene mucho que agradecer a Ciriaco Cano, ya que con él las divisiones inferiores tomaron mucho protagonismo".**

Una baja primordial para los esquemas oviedistas fue la de Ricardo Bango, puesto que ha tomado *Pirri*, **"el sustituto natural puede ser cualquiera, solo que yo empecé a jugar de titular como interior izquierda porque así lo entendió el entrenador".** Y reconoce que **"para el Oviedo, la marcha de Bango ha significado bastante porque además de su labor en el centro del campo, hacía muchos goles que es algo de lo que ahora andamos necesitados".**

El estadio Carlos Tartiere está suponiendo un mal trago para los jugadores carbayones cuando tienen que jugar en él. *Pirri* cree que **"tener negativos siempre presiona más en campo propio y, además, en casi todos los partidos hemos empezado con resultado en contra y así es muy difícil asegurar los puntos. A este equipo le cuesta mucho remontar un marcador adverso".**

"ESTAMOS JUGANDO CON TIMIDEZ..."

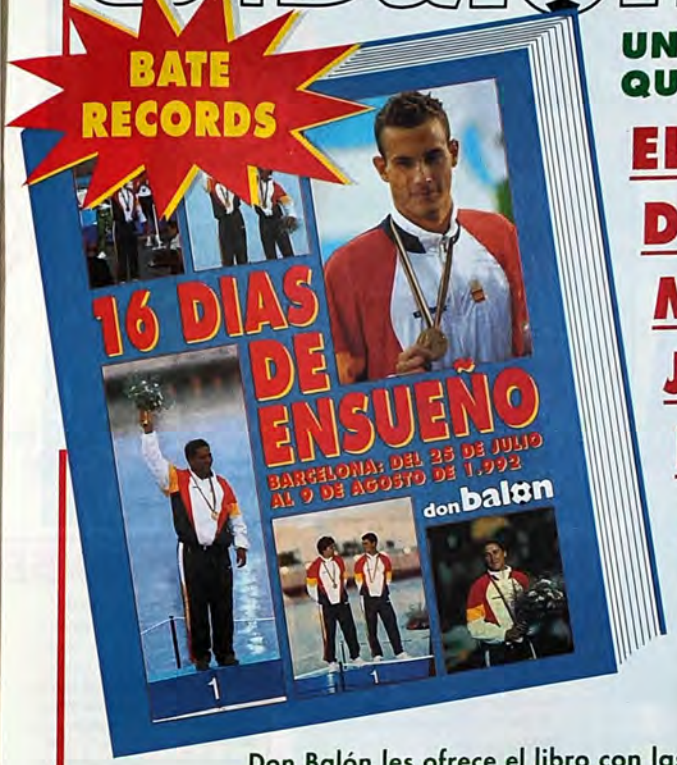
El caso es que esta temporada el Real Oviedo se está mostrando como un equipo más titubeante que en ejercicios pasados, algo que para Pirri tiene fácil explicación, **"no sé porque estamos jugando con timidez, pero los malos resultados vienen de ahí; el Oviedo ha de ser más agresivo, todos tenemos que luchar un poco más para que el equipo vaya hacia arriba y lo conseguiremos".**

Pirri acaba de firmar con el club asturiano un contrato hasta junio de 1.998, con una cláusula de rescisión de 300 millones de pesetas y pensando en futuro cree que, **"mis posibilidades están por ahora en el Oviedo, pero con el tiempo me veo capacitado para jugar en un equipo de superior caché; en la vida ha de acompañar la suerte para todo y en un futbolista es primordial que te respeten las lesiones. Me gustaría jugar en un equipo con posibilidades de ser campeón".**

Y apunta a dos bandas que **"aunque siempre fuí del Barcelona, el Real Madrid nunca me cayó mal...".**

don balon

NUEVA EDICION



UN REGALO QUE SE AGRADECE

EL LIBRO DE LOS MEJORES JUEGOS DE LA ERA MODERNA

TODO LO QUE USTED NECESITA SABER SOBRE LOS 16 DIAS DE GLORIA DEL DEPORTE ESPAÑOL

Don Balón les ofrece el libro con las mejores fotos a todo color y las grandes gestas de los atletas españoles

13 MEDALLAS DE ORO, 7 DE PLATA Y 2 DE BRONCE...

...que completaron el mayor exito del deporte español en unos Juegos Olímpicos

DON BALON TAMBIEN GANA SUS JUEGOS

Y además...
EL DUELO LEWIS-POWELL .
EL FRACASO DE BUBKA.
LOS 6 OROS DE CHTCHERBO.
PABLO MORALES. EVGUENI SADOVYI

EN SU QUIOSCO Y LIBRERIA HABITUAL - PRECIO VENTA AL PUBLICO 2.000 Ptas.

ZUÑIGA , AL CASTELLÓN

José A. Albert

Ciriaco Cano, técnico del Castellón, ya tiene el primer refuerzo que solicitó. Se trata de José Miguel Zuñiga, lateral derecho o mediocampista que en las tres últimas temporadas militó en el Oviedo , con el que intervino en un total de 62 partidos de Liga y marcó dos goles. Zuñiga, de 30 años, ha firmado hasta final de temporada aunque el Castellón se ha asegurado la opción de renovarlo por una más en función de su rendimiento.

PROTAGONISTA... KOBELEV

José A. Albert

Unos pocos encuentros le han bastado al ruso Andrej Kobelev para meterse a la afición bética en el bolsillo. El antiguo jugador del Dinamo de Moscú ha asumido el papel de cerebro del equipo verdiblanco con gran éxito, sin ser víctima en ningún momento de los clásicos problemas de aclimatación.

Kobelev, que el pasado 22 de noviembre cumplió 24 años, es un diestro natural de depurada técnica, que mueve el balón con excelente criterio y que tiene en los pases a larga distancia a su mejor virtud. Un prestigioso técnico del *calcio* lo definió como "**uno de los jugadores más seguros de Europa con el balón en los pies ya que es casi imposible que pierda un balón o de un pase en malas condiciones**". Para su actual técnico, Jorge D´Alessandro, su llegada ha resultado fundamental porque "**ha cubierto a la perfección la necesidad que teníamos de un hombre que pusiese orden en el centro del campo**". Ruiz de Lopera, mecenas verdiblanco, piensa que Kobelev va a ser "**uno de los cimientos en los que se asiente el gran Betis del futuro**".

UNA ´FISION´ QUE CUMPLE

José A. Albert

La llegada del Betis a Cataluña siempre es un acontecimiento dada la gran colonia verdiblanca en las cuatro regiones catalanas. En Sabadell casi 7000 seguidores béticos respondieron nueva y masivamente al llamamiento de su coordinardora de peñas y tomaron la Nova Creu Alta convirtiéndola en un pequeño Benito Villamarín.

Los béticos disfrutaron de lo lindo con las galopadas de Gordillo, la exquisitez de Kobelev y los tres golazos de Cuéllar. Y es que en esta ocasión los jugadores de D´Alessandro, como bien dice la pancarta, si que supieron cumplir con su "fisión". Desde luego, se lo merece.

TUDOR, A CHILE

En el Sabadell no está demstrando todo el valor que se lo suponía y ,además, se muestra distante y desagradable en el trato con sus compañeros y con la prensa. A pesar de ello, en su Chile natal sigue gozando de excelente cartel. Dos de los *grandes*, Colo-Colo y Universidad Católica , lo quieren a toda costa.

CON SEGUNDAS

■ **Armando**, lateral iquierdo del At.Marbella, podría firmar en breve por el Burgos.

■ El joven ***Chuchi* Macón** se está afianzando en el once titular del Valladolid. Actúa como centrocampista ofensivo y a sus 19 años es uno de los más firmes valores de la fértil cantera pucelana.

■ **Ricardo Arias** anda bastante enfadado con su nuevo técnico, Ciriaco Cano. Al ex valencianista no le ha sentado nada bien eso de verse relegado a la suplencia.

■ El vallisoletano **José Emilio Amavisca** no está brillando en exceso, pero igual sigue despertando interés entre varios equipos. Camacho lo quiere ya para su Rayo Vallecano.

■ El Figueres se ha hecho con los servicios del delantero serbio **Kopunovic.** Tiene 25 años, procede del Sparta Subotica, llega recomendado por su compatriota Stojadinovic y resulta, además, tremendamente barato.

■ **Daniel Ruiz, Dani,** defensa del Barcelona B, ha sido cedido al Cartagen. No entraba en lo planes de Costas que sólo lo había convocado en dos ocasiones hasta el momento.

■ El ariete argentino **Juan Ramón Comas** ha firmado por el At. Marbella tras rescindir su contrato con el Rayo Vallecano.

■ **Rafael Gordillo** ha confirmado que continuará una temporada más vistiendo los colores verdiblancos. *El Gordo* ha cumplido ya los 35.

■ El ruso **Valery Broshin** quiere dejar el Badajoz. No acepta de buen grado que el técnico Paco Herrera lo haya relegado al banquillo.

■ **Florencio Conde**, guardameta del Palamós, debutó con excelente nota en el partido ante el Lugo. Conde , al igual que el otro meta, Raúl, pertenece al Español y era el único jugador del Palamós, que no había actuado en esta Liga.

BAJO LA LUPA

R.MADRID

Juan Navarro

De excelente se puede catalogar la trayectoria del filial madridista hasta el momento. Jugando con un sistema idéntico al equipo de Floro, los hombres de García Remón se han erigido en uno de los equipos más difíciles de batir de la categoría y, sobre todo, más temidos a la hora de actuar como visitantes, aunque en su estadio (ya sea el Bernabéu o la Ciudad Deportiva) se vienen mostrando algo más irregulares. García Remón cuenta con un once bastante definido en el que destacan el meta Cano, Ramís, quien ha venido actuando como líbero, central o volante defensivo, el lateral derecho Velasco y el ariete Esnaider, máximo goleador con cinco dianas. Vallina es quien pone orden el centro del campo , secundado por el intermitentes Jovicevic, mientras que ¡ Antia y Villoria, ambos procedentes del equipo de Tercera, han potenciado la defensa de un equipo compensado, roqueño y con varios jugadores de excelente proyección.

ARRIBA

CUELLAR

El habilidoso interior zurdo del Betis va a más con el paso de las jornadas. Ya es titular fijo en el once de D´Alesandro, crea infinidad de ocasiones de peligro en cada partido y las adorna con la guinda de los goles, como los tres que le marcó al Sabadell. Promete mucho.

QUERO

La astucia, rapidez y habilidad de este joven malagueño enrolado en las filas del Mérida no está pasando desapercibida. Zaragoza y Español lo tienen en su lista de objetivos para la próxima campaña. Por su talento y edad, 20 años, se perfila como un sólido valor de futuro.

ABAJO

JOSE MARIA

La temporada pasada actuó a un nivel sobresaliente e incluso se le llegó a comparar con el malogrado Juanito. Su bajón, sin embargo, ha sido impresionante. Se ha visto relegado a la suplencia y en los minutos que actúa (cada vez menos) su nivel roza lo decepcionante.

TONI

El ex delantero del Valencia está rindiendo muy por debajo de lo esperado en el Valladolid. El técnico José Luis Saso se ha visto obligado a sustituirlo en los últimos encuentros de Liga y se está planteando quitarle la condición de titular fijo que ostentaba desde su llegada.

El joven centrocampista del Barcelona B puede ser llamado por Johan Cruyff en cualquier momento

OSCAR

El crack que llega

Oscar García es uno de los jugdores con más proyección del filial del Barcelona. Un claro exponente de la fructífera política de cantera puesta en marcha en el club azulgrana desde la llegada de Johan Cruyff. Gracias a su extraordinaria visión de juego y polivalencia en el campo, es el primero de la lista en el conjunto de Quique Costas para dar el salto definifivo al primer equipo barcelonista.

Xavier Esteve

"Johan Cruyff es un entrenador del que todo el mundo del fútbol puede aprender muchísimas cosas"

Oscar García Junyent, 19 años, es uno de esos jóvenes jugadores del filial azulgrana que sueñan con debutar algún día en el coliseo barcelonista. Esta es su segunda temporada en el Barcelona B, ambas en la División de Plata del fútbol español. El centrocampista catalán ascendió del equipo sub-19 al conjunto que entrena Quique Costas sin hacer escala en el Amateur de Tercera División. La temporada 90/91, en el transcurso de un torneo amistoso disputado en Holanda, sus cualidades no pasaron desapercibidas para diversos ojeadores futbolísticos de aquel país. **"Por aquel entonces jugaba en el juvenil del Barça y guardo un grato recuerdo porque, entre otras cosas, me nombraron mejor jugador del torneo y hubo equipos que se interesaron por mis servicios. De todas formas, desechè las ofertas ya que tengo contrato con el Barcelona hasta 1996"**.

Si la temporada pasada el joven canterano ya evidenció un prometedor futuro, en la presente sus expectativas de éxito se acrecientan por momentos. Este año, además, ve puerta con relativa facilidad, **"en le Barça B juego de seis. Me gusta esta posición porque me da opción a pisar el área y tener oportunidades de gol. No obstante, no tengo problemas en jugar de *cuatro*"**.

TECNICO Y GOLEADOR

Su juego, su técnica y su posición en el campo le han convertido en uno de los jugadores más destacados del equipo, **"Soy un centrocampista técnico que destaco por mi visión de juego. Pretendo dar rapidez al equipo tocando rápido el balón, entrando en el área y resolviendo ocasiones de gol"**.

A estas alturas de campeonato de la pasada campaña el filial azulgrana se debatía, tal vez como consecuencia de su ascenso de rebote a Segunda A, en las últimas posiciones de la tabla con varios negativos. Este año, por contra, el equipo se halla compartiendo los lugares de privilegio con los grandes de la categoría. Según Oscar **"es muy importante haber seguido con el mismo bloque del año anterior. Tenemos más experiencia en la categoría. El año pasado casi todos debutábamos en Segunda A"**.

La máxima de los equipos inferiores del club es, ante todo, practicar un fútbol de ataque siguiendo la filosofía impuesta por Johan Cruyff desde su llegada a la entidad azulgrana. El Barcelona B no es una excepción. **"El sistema es el mismo del primer equipo. Intentamos mantener la pelota nosotros. Siempre salimos a ganar en el campo que sea y contra quien sea"**.

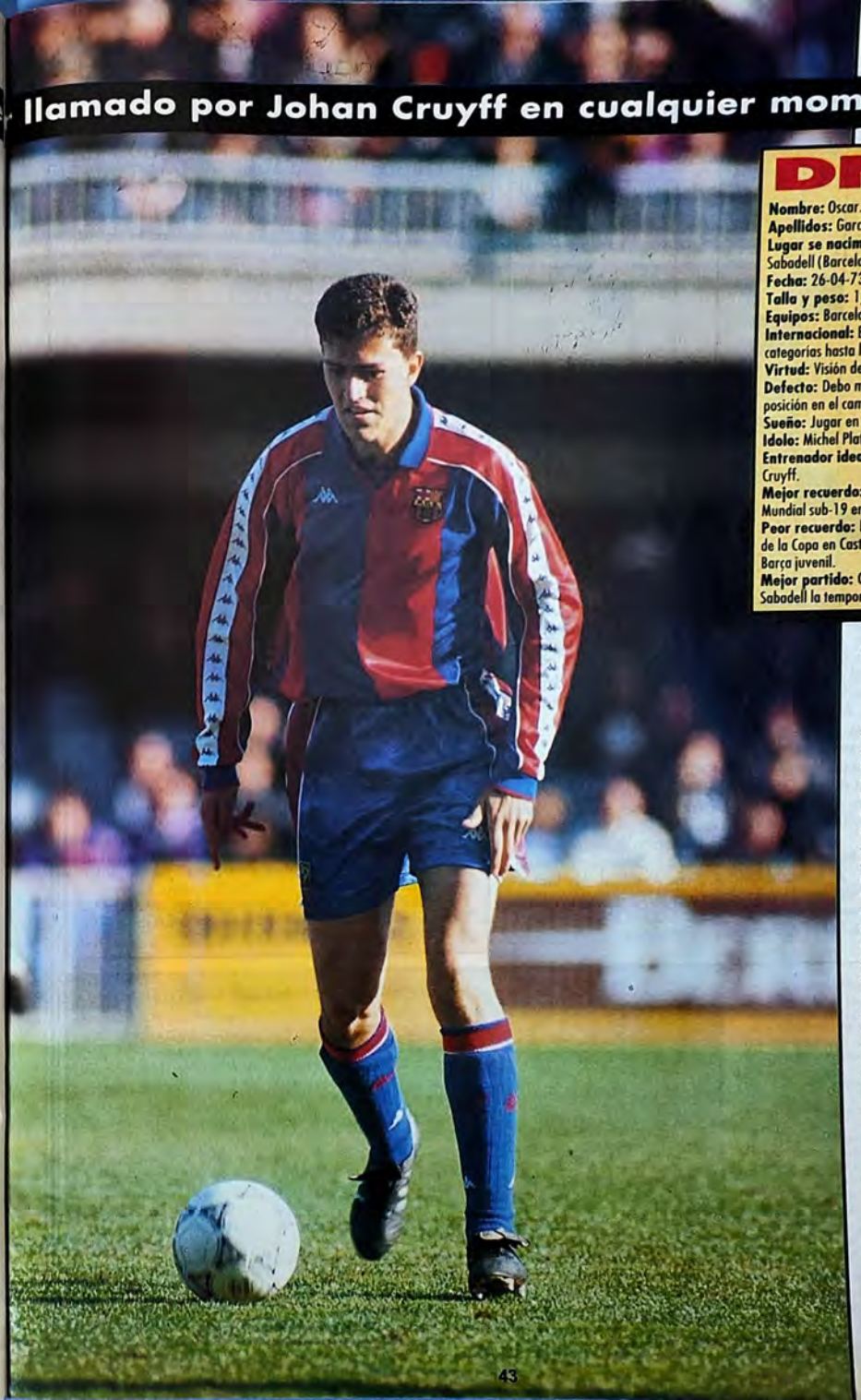
El riesgo del sistema queda atenuado por la calidad de los jugadores, **"siempre que se juega al ataque, abiertamente, hay peligro de que te puedan hacer un gol. Por eso, hay que mantener la posesión de la pelota el máximo tiempo posible para restar opciones al contrario y desarrollar tu fútbol"**. A pesar de que Oscar es a sus 19 años el benjamín del filial azulgrana, los técnicos ven en él a un jugador con un gran porvenir cuando termine su período de formación. Los nombre de Amor, Ferrer o Guardiola son fiel ejemplo, **"es el camino a seguir. Trabajar duro para que el entrenador se fije en mí y me dé oportunidades para demostrar que puedo jugar en el Nou Camp"**.

Con muchos años de fútbol por delante, Oscar espera sin impacientarse el salto al primer equipo. No obstante, la cesión a un Primera División para foguearse es una posibilidad que no se puede descartar. **"Preferiría quedarme aquí. Pero dado el caso me lo pensaría y decidiría lo que es mejor. De momento no pienso en ello"**.

"Tuve ofertas de equipos holandeses, pero las desechè porque tengo contrato con el Barça hasta el 96"

EL SUCESOR DE BAQUERO

La técnica, visión de juego y proyección ofensiva del jugador canterano hicieron que Johan Cruyff se lo llevara a Odoorn este verano para que hiciera la pre-temporada con el primer equipo. Y lo cierto es que la admiración es mutua: **"Cruyff es un entrenador del que todo el mundo, yo el primero, puede aprender muchísimo"**, afirma el jugador. Oscar es una mezda de Guardiola y Baquero. Su físico, movimientos y desplazamiento del balón recuerdan al del catalán, mientras que por su posición en el campo, disparo y llegada se asimila al jugador navarro. En realidad, su situación en el campo en el equipo de Costas es prácticamente la misma que la de Baquero en el Cruyff. Juega como pivote, en posición de *seis*, recibiendo balones por delante de la media para jugarlos con rapidez o aprovecharlos para buscar puerta. La temporada pasada consiguió siete goles y en la presente lleva camino de superarlos. Será difícil que le robe el puesto de *cuatro* a Guardiola en el Nou Camp, pero pude ser un sustituto ideal de Baquero cuando el internacional cuelgue las botas.



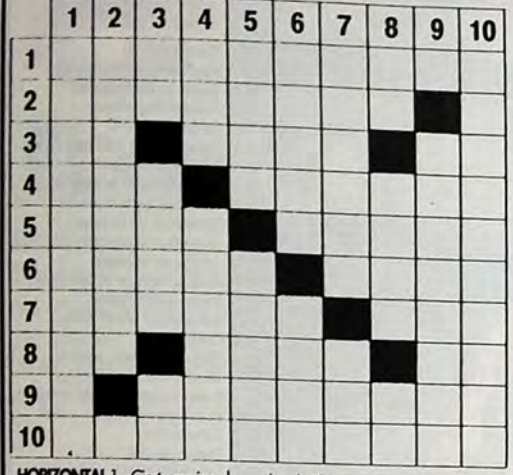
DNI

Nombre: Oscar.
Apellidos: García Junyent.
Lugar se nacimiento: Sabadell (Barcelona).
Fecha: 26-04-73.
Talla y peso: 1,82 cm y 76 kgs.
Equipos: Barcelona.
Internacional: En todas las categorías hasta la sub-21.
Virtud: Visión de juego.
Defecto: Debo mejorar mi posición en el campo.
Sueño: Jugar en el Nou Camp.
Idolo: Michel Platini.
Entrenador ideal: Johan Cruyff.
Mejor recuerdo: Jugar el Mundial sub-19 en Portugal.
Peor recuerdo: Perder la final de la Copa en Castellón con el Barça juvenil.
Mejor partido: Contra el Sabadell la temporada pasada.

Carlos Mira

En el Barcelona B que dirige Quique Costas, Oscar ocupa una posición similar a la Baquero en el conjunto de Cruyff. Actúa como pivote en posiciones adelantadas, mueve el balón con rapidez y precisión y ve puerta con relativa facilidad. Puede jugar también de cuatro, en una posición más retrasada repartiendo juego, como lo hace Guardiola, aunque por su olfato goleador resulta más rentable para su equipo en zona atacante.

CRUCIGRAMA



HORIZONTAL 1.- Cierto equipo de fútbol. 2.- Engatusar. Vocal. 3.- Letras de Cien. Al revés, bahía. Símbolo del oro. 4.- Al revés, lío. Al revés, moscas africanas que transmiten la enfermedad del sueño. 5.- Ninguna cosa. Al revés, vuelvo a leer. 6.- Al revés, parte del tejado. Comida que se toma por la noche. 7.- Cierto carruaje. Al revés, lirio. 8.- Existe. Salón. Al revés, marchar. 9.- Consonante. Al revés, célebre pintor español. 10.- Equipo de fútbol español.

VERTICAL 1.- Inspeccionará. 2.- Calcaras. Mil. 3.- Consonantes iguales. Adal. Negación. 4.- Vocales iguales. Al revés, igualela con el rasero. 5.- Altere. Tostaré. 6.- Puesta de sol. Al revés, proyectil. 7.- Letras de Cetrarina. Al revés, marchaba. 8.- Consonantes diferentes. Nombre de letra (plural). Nota musical. 9.- Preposición. Al revés, natural de Turín, femenino. 10.- Hace neutra una substancia.

SOLUCION AL Nº 898

HORIZONTAL 1.- Sifilofobo. 2.- Tendillo. C. 3.- En. Aseo. Oh. 4.- Via. Aorado. 5.- Akil. selaT. 6.- Nariz. Sizo. 7.- oletiC. aiR. 8.- Ve. Ulea. Ne. 9.- I. Anegaron. 10.- Califormia.

VERTICAL 1.- Stevanovic. 2.- lenikale. A. 3.- En. Aire. Al. 4.- Ida. lituni. 5.- Lisa. zileF. 6.- Oleos. Cegó. 7.- Flores. Aar. 8.- OO.Alia. RN. 9.- B. odazinol. 10.- Ochotorena.

EL MERCADILLO

- **FRANCISCO PIZARRO DOMINGUEZ.** Vendo colección de videos con las mejores imágenes de la temporada 91-92. Además ofrezco material del C.D. Badajoz. Puedes dirigir tus cartas a Avda. Juan Pereda Pila núm 7 8ºC 06004 Badajoz.
- **Mª CAROLINA LODEIRO RAMA.** Soy una forofa del Deportivo de La Coruña que le gustaría recibir todo tipo de material sobre este club. Escribir a: C/Rua Nova núm 192 CP: 15640 Guisano-Bergondo. La Coruña.
- **IGNACIO PRADA MIGUEL.** Me gustaría conseguir material de los Boixos Nois (fotos, bufandas, etc.) A cambio regalo foto de Stoichkov y poster de Bakero y Stoichkov. Dirigirse a C/ Hermanos Pnizón Nº1 7ºB 49003-ZAMORA
- **MERITXELL JORBA.** Cambio, compro y vendo todo tipo de material relacionado con el Fútbol Club Barcelona. Escribir a Aptdo. Correos 169 20300 Irún (Guipuzcoa).
- **CARMEN GARRIDO ALFARO.** Deseo obtener información, fotos, material en general de Josep Guardiola (Barcelona) y José Luis Zalazar (Albacete). A cambio ofrezco material deportivo. Escribir a C/San Cristóbal Nº6 02003 Albacete.
- **TADEUSZ KORDYS.** Colecciono las postales y fotos de los estadios del mundo entero. Sólo vista aerea. A cambio puedo enviar material de Polonia (insignias, escudos, etc.) Escribir a C/ Boczna 3, SIEDLCE 08-110. POLONIA.
- **ZERIAH HASSAN.** Me gustaría contactar por correspondencia con ultras del Atlético de Madrid, F.C. Barcelona y Osasuna. Escribir a C/Mkaddem. D. Triana nº12 Tetuán. MARRUECOS.
- **JOSE SEBASTIAN SARRIA ALCOHOLADO.** Desearía mantener correspondencia con aficionados al fútbol de Portugal, Perú, Inglaterra y Chile, con el objeto de intercambiar información y revistas de fútbol. Escribir en español a Arroyo Coche-Pozo los Barcelonés. Casabertieja 29160 Málaga. España.
- **ROBERTO CARBALLEIRA GRAÑA.** Desearia intercambiar camisetas, posters e insignias con aficionados del Galicia C.F. de Caracas. Ofrezco a los seguidores venezolanos material de los siguientes equipos: Deportivo de la Coruña, Celta y Atlético de Madrid. También me gustaría mantener correspondencia con seguidores del Depor. Escribir a C/Méjico nº21 1ºB Madrid 28028
- **FERNANDO CAMACHO AVILES.** Intercambio insignias y banderines nacionales y extranjeros. No importa categoría o país. Enviar relación de insignias repetidas. Escribir a C/ cabezas Rubias, 3 Piso 5º. pta. 3 21007 Huelva.
- **JAIME PEREZ GARCIA.** Compró números atrasados de "Don Balón" de los años 82, 83 y 84. Escribir a C/Galileo 251 5º 2º 2 Esc. Barcelona 08028.

!!! ATENCION !!!

3 DON BALONCITOS POR MENSAJE

Para tener acceso a esta sección de intercambios y contactos, debéis adjuntar a vuestro mensaje, 3 recortes del «DON BALONCITO» (no fotocopia), nuestra mascota. Para que las peticiones sean publicadas, deberan cumplirse además los siguientes requisitos:

- Sólo se podrá enviar un anuncio por carta remitida.
- En el anuncio deberá constar vuestro nombre completo y dirección.
- Unicamente serán aceptados aquellos anuncios relativos a material futbolístico. (poster, insignias, fotos, banderines, etc).

La correspondencia debe dirigirse a:

Revista DON BALON
Av Diagonal, 435,
1º, 2ª. 08036.
BARCELONA.

CARTAS

AL DIRECTOR

EL MAL OJO DE FLORO

En la presente campaña madridista se ve la vista que tiene Don Benito y no es demasiado buena. Con el buen equipo que tiene no le sabe sacar el rendimiento que podría. A mi manera de ver y de muchos aficionados es una injusticia total, que cuando un jugador sufre una lesión fuerte y trabaja duro para reponerse, en concreto Paco Buyo, ha hecho méritos más que suficientes para hacerse otra vez con su titularidad. Vds. mismos en un número anterior de su revista así lo reconocieron. Con esos méritos que hizo le dieron el Trofeo Zamora, lástima que el técnico no tenga la vista como tiene que ser ¡Animo Buyo!.

O. Larios (Palma de Mallorca)

DESLIZ DE ARAGONES

Luis Aragonés el pasado 14 de diciembre dijo en un programa radiofónico deportivo que Michael Robinson no había jugado bien a lo largo de su carrera futbolística. Decir que Robinson fue campeón de Liga y Copa de Europa en una misma campaña con el Liverpool, además de haber sido 23 veces internacional. Lo que le ocurre a Luis Aragonés es que se muere de envidia por no poder tener un delantero de la clase de Robinson. Porque diga lo que diga Luis Aragonés, Michael Robinson fue un espléndido futbolista.

Iñigo Arrue (San Sebastián).

DON HUMOR

Alemany

MILAN, 50 PARTIDOS INVICTO

¿Cuándo perderá el Milan? Nadie lo sabe. De momento, el conjunto que entrena Fabio Capello ya ha encarrilado una impresionante racha de cincuenta partidos seguidos de liga sin conocer la derrota. El Milan no pierde desde la última jornada de liga de la temporada 90-91, cuando todavía era entrenado por Arrigo Sacchi y empató a cero ante el Parma. La pasada temporada no perdió ningún encuentro y en la presente tampoco ha sido derrotado en las primeras quince jornadas de liga. El de arriba ha sido el equipo más utilizado durante estos cincuenta partidos, destacando por encima de todos el lateral derecho, Mauro Tassotti, jugador más utilizado (47 encuentros). En cuanto a los goleadores del Milan en estos cincuenta partidos, Van Basten ha marcado 37 goles, mientras que Massaro ha hecho doce y Gullit once. Además de los once jugadores que conforman el equipo tipo de estos cincuenta partidos, destaca la aportación de hombres como Evani, Simone, Lentini o Eranio.

FLASHES

■ El delantero del Udinese, Marco Branca, consiguió en la decimoquinta jornada de liga el gol más temprano de la historia del calcio. El tanto se lo hizo a la Fiorentina cuando sólo se habían disputado nueve segundos de encuentro.

■ El centrocampista balcánico del Milan, Dejan Savicevic, está harto de ver los partidos desde la grada y pretende abandonar el conjunto italiano cuando finalice la temporada. Sus pretendientes son París Saint Germain, Real Madrid y Bayern de Munich.

■ El ex seleccionador brasileño, Sebastiao Lazaroni, ha dejado de ser entrenador del Bari, equipo que juega en la Serie B y que tenía como objetivo esta temporada retornar a la máxima categoría del fútbol italiano, algo que le va a resultar casi imposible.

■ El centrocampista danés del Pisa, Henrik Larsen, que llegó hasta equipo procedente del Lingby, podría dejar en breve el fútbol italiano para probar suerte en el inglés. Parece que está muy cerca una cesión del jugador al Aston Villa.

■ Sergio Zárate seguirá en el Ancona. El conjunto italiano no dispone de dinero para pagar su fichaje al Nuremberg y pretendía que el jugador retornará a la Bundesliga, pero el conjunto alemán no ha aceptado las condiciones del Ancona.

■ La pasada semana les informábamos del cese de Radice como entrenador de la Fiorentina. El conjunto viola ya tiene nuevo entrenador. Se trata de Aldo Agroppi, que no tuvo suerte en su debut, ya que la Fiorentina fue derrotada por el Udinese (4-0).

SQUADRA POR SQUADRA ATALANTA

El club que preside Antonio Percassi y entrena Marcello Lippi fue fundado en 1907 y sólo ha ganado una Copa de Italia en 1963. Viste con camiseta a rayas azules y negras, pantalón negro y medias negras con vueltas azules. Juega en el estadio Comunale de Bérgamo. Su actual plantilla es: Ferrón y Pinato como porteros; Bigliardi, De Angelis, Mascheretti, Montero (en la foto), Pasciullo, Porrini, Tresoldi y Valentini como defensas; Alemao, Bordin, Capecchi, Carminati, De Agostini, Magoni, Minaudo, Morfeo, Perrone y Leo Rodríguez como centrocampistas y Cappellini, Ganz, Pisani, Rambaudi y Valenciano como atacantes

"Guerin Sportivo"

"Guerin Sportivo"

JUGOVIC INTERESA A LA JUVENTUS

El centrocampista de 25 años de la Sampdoria parece ser uno de los objetivos de la Juventus para la próxima temporada, sobre todo después de las grandes actuaciones que el ex jugador del Estrella Roja está cuajando con el equipo que entrena Sven Goran Erikson. Los técnicos de la *Vecchia Signora* tienen buenos informes del jugador y están dispuestos a hacerse con sus servicios cueste lo que cueste, aunque el presidente de la Sampdoria, Paolo Mantovani, ya lo ha declarado intransferible.

La estrella es...

John Aldridge

Golea en el Tranmere

EMPICS

Parece ser que Aldridge vive una segunda juventud en el Tranmere Rovers de Liverpool. A sus treinta y cuatro años sigue siendo un ídolo en cualquier lugar que vaya y, a la vez, su experiencia ayuda de manera considerable en la labor de sus entrenadores, puesto que nuestra estrella sirve de ejemplo al resto de jugadores que componen la plantilla, sobre todo a los más jóvenes.

Antonio Carló

ADB

Aldridge mantiene una buena línea de juego y de eficacia en el Tranmere Rovers, el tercer equipo de Liverpool en el que sigue goleando como en sus mejores tiempos.

Este errante cazagoles, ha marcado más de 200 en partidos de Liga en las Islas Británicas, aparte de los marcados con su selección nacional de la República de Irlanda del Norte. Hace pocas fechas, en sólo dos partidos, disputados en cuatro días, marcó dos "hat trick", seis goles, frente al Swindon Town y Wolverhampton. John Aldridge puede presumir de ser un auténtico profesional vaya donde vaya, puesto que ha dejado huella de serlo en todos los equipos en donde ha estado y eso es una buena señal para su carrera deportiva y para todos sus fans. Su actual entrenador, John King, ha dicho de él que **"cualquier técnico que tenga en su equipo a John, tendrá facilitada su labor con su sola presencia en los entrenamientos y en los partidos; es un buen ejemplo a seguir por los nuevos valores de nuestro fútbol, se sabe cuidar y eso es importante en cualquier profesional".**

Sus inicios futbolísticos fueron en el amateur del South Liverpool donde ya daba muestras de su olfato de gol marcando 15 en 22 partidos. Este importante logro hizo que el joven futbolista ya fuera seguido de cerca por los ojeadores del equipo galés Newport Country y su traspaso fue para el irlandés como el perfecto trampolín para saltar hacia un futuro esperanzador en equipos de más valía. Al año siguiente fue traspado al Oxford City por la importante cantidad de 200.000 libras esterlinas y en este equipo consiguió un super-récord de goles al marcar 90 lo que le convirtió en el ídolo de la afición.

Pero ocurrió lo que casi siempre pasa en el mundo del fútbol: un equipo grande, el Liverpool, se fijó en él y lo fichó por 740.000 libras esterlinas. Al llegar a Liverpool se le presentaba un panorama algo difícil ya que tenía que disputar el puesto en el once inicial con Peter Beardsley, John Barnes, etc. Pero John no se achicó y en 69 encuentros marcó la no despreciable cantidad de 50 tantos. Pero nuevamente le llegó el honor de otro cambio y éste era el más tentativo para *Mr. Goal*. Un equipo extranjero, la Real Sociedad, tuvo que desembolsar un millón de libras esterlinas por sus servicios.

En España demostró su profesionalidad, marcó cuarenta goles y tras pasar por momentos difíciles conquistó a la afición de Atocha. Se dio la circunstancia de que por cada gol que marcaba, John Aldridge recibía tres botellas de vino y un gigantesco trozo de carne, por parte de una peña que bautizó su nombre con el del excelente delantero de las Islas Británicas.

John King, su actual entrenador, le considera "el ejemplo a seguir por los nuevos valores"

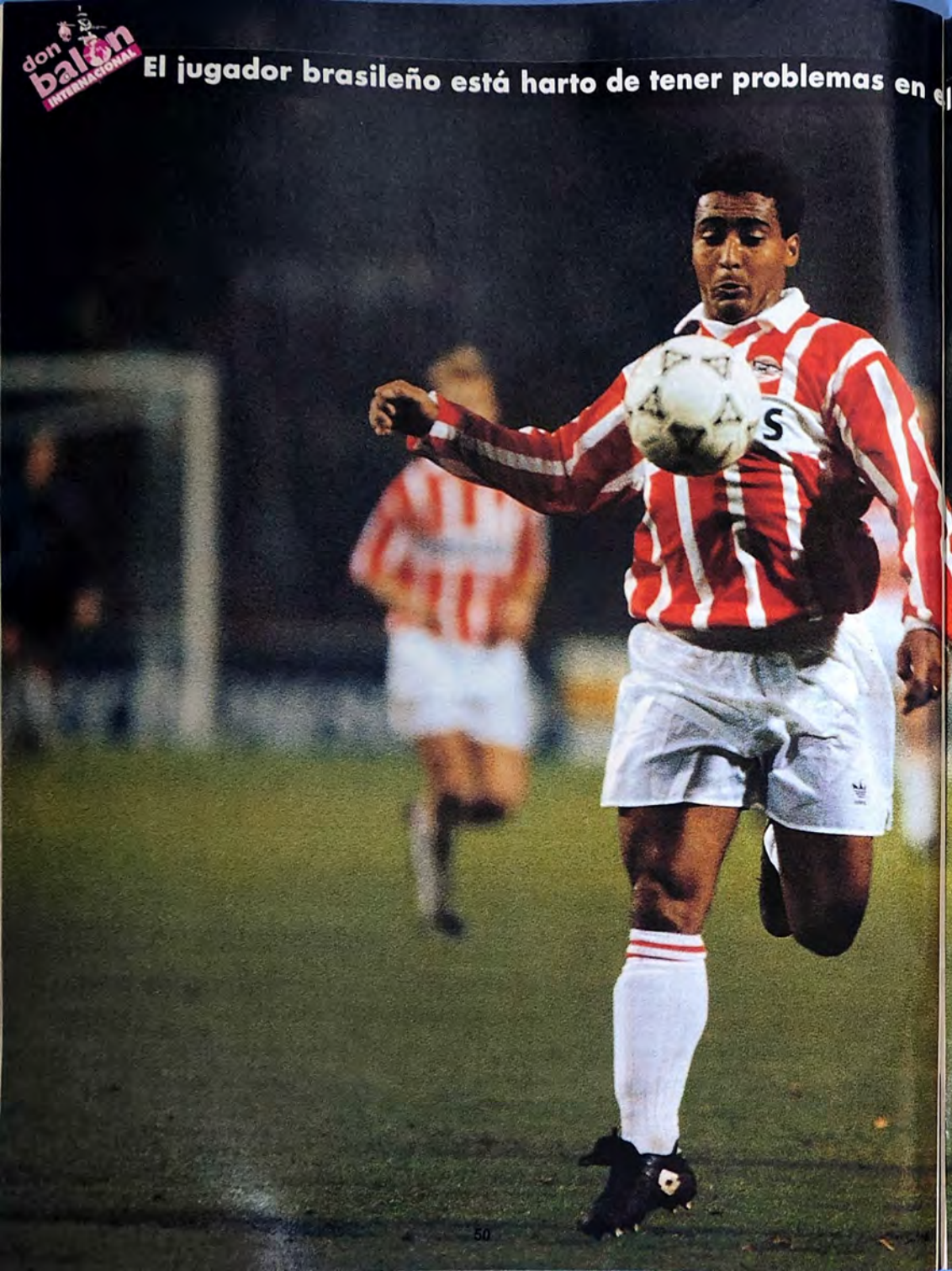
PROSPERO FUTURO

Aparte de ser un profesional como la copa de un pino, John Aldridge tiene otra gran virtud y es la de ser un auténtico padrazo. La razón principal de dejar San Sebastián fue debida a que su familia no se adaptaba a la idiosincracia de la ciudad de la Bella Easo, **"para mí era muy desagradable cuando regresaba a casa después de entrenar y podía notar tristeza en mi familia; lo pensamos y volvimos a casa, quizá ha sido una de las decisiones más duras e injustas que he debido adoptar pero debía velar por el futuro y la comodidad de mi familia"**. Y apostilla que **"nunca olvidaré cuando todo el estadio gritaba ¡Aldo quédate, quédate..."**.

John tiene dos sueños que desea hacer realidad: el primero es jugar el Mundial de Estados Unidos y si entonces lo consiera oportuno seguir jugando otro par de años. El segundo es ser entrenador.

El jugador brasileño está harto de tener problemas en el PSV Eindhoven y quiere irse a España, Francia o Italia

ROMARIO
Objeto de deseo



Es la estrella del PSV Eindhoven, aunque no es el jugador que más cobra del equipo holandés. Romario ha salvado en más de una ocasión al conjunto que entrena Hans Westerhof del fracaso, pero él cree que no se le valora lo suficiente. El brasileño, además, ha dejado de hablarse con algunos jugadores. Estas son algunas de las razones por las que Romario da Souza Faria está dispuesto a irse del PSV. Su deseo es jugar en Italia, España o Francia.

Ferran Correas

ROMARIO

El brasileño Romario es un jugador especial. El pequeño delantero del PSV Eindhoven es toda una estrella del fútbol mundial, pero tal y como sucede con muchos grandes jugadores tiene una tremenda personalidad que le convierte en muchas ocasiones en un jugador conflictivo, arisco con sus compañeros y con constantes problemas con su entrenador.

Romario ha manifestado en mil y una ocasiones sus deseos de abandonar el club holandés, ya que allí tiene muchos problemas. El último de ellos, tuvo lugar tras un partido de Copa de Europa ante el AEK de Atenas, en el que el PSV Eindhoven se jugaba su pase a la Liga de Campeones. En dicho encuentro, el conjunto que entrena Hans Westerhof jugó mal, pero el delantero brasileño salvó a su equipo marcando los tres goles del partido. Tras el encuentro, Romario realizó unas duras declaraciones contra su entrenador y dos compañeros: Linskens y Erwin Koeman.

- ¿Por qué realizó esas declaraciones?

- Hubo un malentendido en la entrevista. Yo sólo dije que el entrenador no me había parecido honesto en varios encuentros. Ya le he pedido disculpas y está todo arreglado.

- ¿Por qué Westerhof es poco honesto?

- Me resulta increíble que el técnico diga a la prensa después de un partido que ganamos tres a cero que el mérito es de todo el equipo. En parte estoy de acuerdo, pero los tres goles los hice yo. Esto lo ha hecho en varios encuentros y creo que no es justo. El técnico nunca ha dicho ganamos gracias a Romario, cuando este hecho se ha dado en muchas ocasiones.

"Me molesta mucho que no se me reconozcan mis méritos cuando juego un gran partido"

"Mi deseo es abandonar el PSV Eindhoven para irme a jugar a España, Francia o Italia"

- ¿Pero el técnico tampoco le critica nunca?

- Es cierto, aunque creo que un entrenador no debe nunca meterse públicamente con uno de sus jugadores. Igual que yo tampoco puedo decir nunca del entrenador que se ha equivocado en una alineación. Yo sé exactamente como debe jugar el PSV, pero desgraciadamente [illegible]

Romario también tuvo duras palabras para Erwin Koeman y Linskens. ¿Por qué?

- Ellos han dicho que yo no soy tan importante para el PSV como la gente piensa y que el equipo puede ganar igual si yo no juego. Son cosas que no acepto.

- ¿Está muy enfadado?

- Desde luego. Linskens, por ejemplo, lleva ya seis años en el equipo y casi nunca ha sido titular. Jugadores como Van Breukelen, Vanenburg, Kieft y otros pueden hablar, pero él no da la talla.

- ¿Erwin Koeman, sin embargo, tiene un brillante historial?

- Sí, pero desde que volvió al equipo no está jugando como antes. Una muestra de ello es que ya no juega con la selección regularmente.

- ¿Le ha pedido disculpas a estos dos jugadores?

- No lo haré nunca. Lo que he dicho sobre ellos es verdad. No se entregan como los demás. Ellos me han herido a mí varias veces y nunca me han pedido perdón. Ahora ha llegado mi hora.

- ¿Cómo puede jugar al lado de estos jugadores?

- Son sólo dos o tres personas las que tratan de amargarme. La plantilla está compuesta por veinte personas. Los demás jugadores se merecen todo mi respeto. Yo juego siempre para ganar porque quiero lo mejor para mí y para mi equipo. Creo

ADB

ROMARIO STORY

Romario da Souza Faria nació en Brasil el 29 de enero de 1966, por lo que está a punto de cumplir 27 años. El jugador ya destacó como goleador en dos equipos brasileños, el Olaria y el Vasco da Gama y tras cuajar excelentes actuaciones con la selección brasileña en los Juegos Olímpicos de Seúl, en los que marcó seis goles fue contratado por el PSV Eindhoven. Con el conjunto holandés se ha proclamado en tres ocasiones máximo goleador del campeonato. En la 88-89 consiguió 19 goles, en la 89-90 marcó 23 y en la 90-91 perforó la portería contraria en 25 ocasiones. La pasada temporada sólo pudo marcar 9 goles. La razón es que se pasó la mayor parte de ella recuperándose de una lesión. Además de triunfar en el PSV Eindhoven, Romario sigue siendo un ídolo en su país. De esta forma, los aficionados brasileños han incluído al delantero en su selección ideal. Romario, sin embargo, no lo tiene muy claro para estar presente en la próxima Copa América o en el Mundial de Estados Unidos, puesto que el seleccionador brasileño, Carlos Alberto Parreira, está dispuesto a dejar fuera de las convocatorias al actual jugador del PSV Eindhoven por considerarlo un jugador demasiado conflictivo.

El jugador brasileño tiene muchos problemas en el PSV Eindhoven. Romario no se habla con algunos de sus compañeros y además, no soporta el frío que hace en Holanda en algunos meses del año. Su intención inmediata es cambiar de aires. El delantero quiere jugar en España, Italia o Francia. Realmente muchos equipos ya se han interesado por él. Tres ejemplos son el Valencia, el París Saint Germain y el Nápoles.

"Podemos ganar la Copa de Europa, aunque nos faltan dos grandes jugadores para estar en la élite"

"El PSV pide mucho dinero por mí, unos mil millones. En realidad, eso es lo que valgo"

que no tiene sentido hablar más de esta polémica.

ABANDONAR EL PSV

- Usted ha dicho muchas veces que quiere dejar el PSV Eindhoven.

- No es ningún secreto que quiero abandonar el club. Sin embargo, antes de irme quiero ganar la Copa de Europa, la Liga y la Copa holandesa.

- ¿Por qué quiere dejar el club holandés?

- En primer lugar, porque después de cuatro años jugando en Holanda quiero conocer otro campeonato y otro país. Me gustaría irme a Francia, España o Italia. Además, en el PSV siempre hay problemas cuando finaliza la temporada. Yo me quiero ir, pero a lo mejor nadie me quiere fichar. Si se da esa circunstancia, como yo tengo contrato hasta 1996 me quedaría en Holanda.

- ¿Es cierto que ha recibido ya alguna oferta para la próxima temporada?

- La única oferta que me ha llegado es la del Nápoles. El problema es que el PSV Eindhoven pide mil millones por mí y eso es mucho dinero. Quizá nadie esté dispuesto a pagar esa cantidad, aunque ciertamente yo valgo ese dinero. Además, tampoco me interesaría fichar por el Nápoles si no se clasifica para jugar el año que viene en Europa y en estos momentos ocupa una posición retrasada en la Serie A italiana.

LA COPA DE EUROPA

- A usted le interesa mucho poder jugar en competición europea. ¿Cómo ve la presente edición de la Copa de Europa?

- Creo que el PSV Eindhoven tiene un buen equipo y que podemos ganar la competición, aunque el Milan sea favorito. Durante mucho tiempo me he cansado de repetir que no haríamos nada en Europa porque nos faltaban cuatro grandes jugadores. Hemos fichado a dos, Numan y Van Tiggelen. Con ellos ya tenemos más posibilidades de ganar, aunque para llegar a la verdadera élite europea tenemos que contratar a dos más. Creo que no iría nada mal hacerse con los servicios de un buen centrocampista y un defensa.

JUGAR EN EL LUIS CASANOVA

APUNTE

No es nuevo que el Valencia suspira por tener en sus filas a Romario. El técnico holandés del conjunto del Luis Casanova, Guus Hiddink, conoce personalmente al jugador y aprecia su juego. Por este motivo, ya ha intentado que la Directiva del cuadro ché se haga con los servicios del delantero brasileño. Sin embargo, su contratación parece muy difícil, puesto que el Valencia ha llegado a ofrecer al PSV Eindhoven una cantidad cercana a los 450 millones de pesetas, mientras el club holandés solicita 1.000 millones al equipo que quiera fichar a Romario.

Europa ya ha coronado a sus primeros campeones

LOS REYES DEL INVIERNO

Mientras los grandes campeonatos continentales alcanzan altas temperaturas en algunos encuentros, debido al calor de la propia competición, la otra Europa futbolística se murió de frío. La Copa de Europa 93-94 ya tiene los primeros participantes después de que concluyeran las ligas en aquellos países en los que el rigor invernal causa enormes estragos.

Luis Timiraos

Juan Navarro

Stellan Danielson

Arriba, la gran estrella del AIK de Estocolmo, el centrocampista Peter Larsson, jugador que estuvo presente en la fase final de la pasada Eurocopa. A la derecha, el Spartak de Moscú, que a pesar de la fuga de sus mejores hombres, se ha proclamado campeón de la nueva Liga rusa. El Spartak no perdió ningún encuentro en la fase final del campeonato ruso.

El Spartak de Moscú se ha convertido en el primer campeón de la nueva Liga rusa

Con la llegada del duro invierno, Europa ha ido conociendo los primeros campeones. Torneos como el ruso, el sueco o el noruego caminan habitualmente en sentido contrario al resto del continente. Son siempre los primeros en empezar y, en consecuencia también, los primeros en acabar. Este hecho, sin duda, determina el comportamiento posterior de sus equipos en las competiciones europeas.

Fabio Capello, el entrenador del Milan, reconocía hace unos meses que no le había sorprendido la eliminación del Barcelona ante el CSKA de Moscú, ya que en las fechas en que se disputan las primeras eliminatorias de las competiciones europeas, los *equipos del frío* están más rodados. De hecho, en la Liga Europea actual hay dos representantes de este fútbol, el CSKA de Moscú y el IFK Goteborg.

Sin duda, el campeonato ruso es el más atractivo y el de mayor calidad de los que han concluido. Los veinte equipos que componían la Primera división se dividieron en dos grupos de diez para disputar la primera fase. Se clasificaron los cuatro primeros de cada uno de ellos para disputar el play-off por el título que dio como vencedor indiscutible al **Spartak de Moscú**. El conjunto que dirige Oleg Romantcev terminó invicto en esta segunda y definitiva fase con 24 puntos de 28 posibles y distanciando al Spartak Vladikavkaz, segundo, en siete. Con este triunfo el Spartak se convierte en el primer campeón de la nueva Liga rusa, a las que hay que unir a su palmarés las 12 ligas y 10 copas obtenidas en el extinguido torneo de la URSS.

La gran figura del año fue su centrocampista Victor Onopko, de 23 años, elegido mejor jugador de la temporada. El máximo goleador fue el delantero del Dinamo de Moscú, Kasumov (15 goles). El CSKA, verdugo del Barcelona en la Copa de Europa, acabó quinto a diez puntos del Spartak. Otros hombres destacados del conjunto ganador fueron Klestov, Lediakov, Karpin y Radchenko.

EL MODELO SUECO

Por su parte, Suecia, otro de los países que cuenta con una liga de cierta entidad, coronó al **AIK de Estocolmo** como ganador 57 años después de que lo hiciera por última vez. Y su triunfo tiene doble mérito, ya que estuvo precedido de una espectacular remontada. Los suecos también desarrollan un campeonato dividido en dos fases, la primera de diez equipos, de la que los seis mejores luchan por el título, teniendo en cuenta la mitad de los puntos conseguidos en la fase inicial. Pues bien, el AIK acabó cuarto a nueve puntos del Norrkoping y al final recuperó esa diferencia y sacó dos puntos más de ventaja al que se presumía claro vencedor. El técnico Tommy Soderberg ha sido el hombre que le ha dado la novena liga a un equipo que tiene como grandes estrellas, además del centrocampista ucraniano Evtushenko (12 goles) al defensa Kindlund, al centrocampista Peter Larsson y al delantero Pascal Simpson. El IFK Goteborg no entró en la lucha por el título.

Menor relevancia adquieren las ligas noruega, finlandesa o islandesa, aunque su nivel sea superior al de otros años. El campeón de este año en Noruega fue el **Rosenborg**, que lo fue por séptima vez en su historia y con cinco puntos de ventaja sobre el Kongsvinger. Su técnico, Nils Arne Eggen contaba con los internacionales Bjornebye, reciente fichaje del Liverpool, Ingbrigsten, que ha recalado en el Manchester City, Loken, Dhalum y Sorloth como mejores hombres. Kaasa, del Kongsvinger, fue el máximo realizador con 17 goles.

En Finlandia, el título fue para el **HJK Helsinki** que hace el número 18 en su palmarés. El equipo que dirige Keurulainen superó al Kuusysi Lathi en tres puntos. Sus mejores hombres fueron los internacionales Tauriainen, Ismo Lius y Vanhala. La gran figura del campeonato fue el brasileño Luis Antonio, máximo goleador con 21 tantos.

En Islandia la Liga fue para el **IA Akranes**, un recién ascendido que distanció al KR Reykjavik en tres puntos. Gudjon Thordarson fue el técnico que le dio su decimotercer título. Su delantero Arnar Gunnlauggsson fue el máximo goleador con 15 tantos.

En las Islas Feroe el **B68 Toftir** de Jan Kaccynski ganó su tercera liga con el medio Abraham Hansen como figura.

En Noruega, un español, el ex jugador del Rayo Vallecano, Glaría, estuvo en la selección ideal

Juan Navarro

La Liga sueca fue para el AIK de Estocolmo, que se proclamó campeón después de 57 años de sequía

EL ESPAÑOL QUE SURGIO DEL FRIO

La pasada temporada el fútbol español exportaba otro de sus elementos como anteriormente había hecho con Victor, Nayim, Carrasco o Martín Vázquez. Este partía hacia un fútbol desconocido, el noruego, del que apenas se tenían referencias hasta que ganó a Italia y Holanda y empató con Inglaterra en Wembley. Este jugador respondía al nombre de Glaria, tiene 26 años y la mayor parte de su carrera la llevó a cabo en el Rayo Vallecano, con el que llegó a jugar en Primera en la temporada 89-90. Tras el descenso, el club de Vallecas decidió prescindir de sus servicios y Glaría, harto de esperar, decidió lanzarse a la aventura y fichar por el Molde, un conjunto modesto de la Primera división noruega en el que también milita un viejo conocido de la afición española, el centrocampista Jan Berg, ex jugador del Elche y del Rayo Vallecano, que fue el que le animó a trasladarse a Noruega.

Pues bien, su primera temporada en la tierra de los fiordos no pudo ser más exitosa. Su equipo ocupó la sexta posición -estuvo a punto de clasificarse para jugar la Copa de la UEFA- y Glaría fue elegido mejor lateral derecho del campeonato, entrando así, en la selección ideal de la Liga. Pero no terminan ahí las cosas. Su club le ofreció la renovación y el jugador continuará un año más en él, siempre y cuando no lo contrate algún equipo español. De hecho, su campaña fue tan buena que se le propuso la nacionalización noruega para poder formar parte de la selección nacional, oferta que Glaría ha rechazado.

FRENTE A FRENTE

OCEANO
NADAL

DISPARO DERECHA	
OCEANO	NADAL
8	8

DISPARO IZQUIERDA	
OCEANO	NADAL
7	7

JUEGO AEREO	
OCEANO	NADAL
7	8

OPORTUNISMO	
OCEANO	NADAL
7	8

VELOCIDAD	
OCEANO	NADAL
6	7

Iñigo Gallego

TECNICA	
OCEANO	NADAL
8	7

VISION DE JUEGO	
OCEANO	NADAL
8	7

EFECTIVIDAD	
OCEANO	NADAL
6	7

ASTUCIA	
OCEANO	NADAL
7	6

MOVILIDAD	
OCEANO	NADAL
7	7

José A. Albert

La Real Sociedad y el Barcelona se enfrentan en Atocha la próxima jornada. Y en el partido sobresale de antemano la lucha entre sus *comodines*, Océano Andrade da Cruz y Miguel Angel Nadal.

El jugador portugués es un futbolista con muy buenas condiciones técnicas que está colaborando en su equipo en puestos distintos que le encarga su entrenador, según el propio juego, el del adversario, y también por exigencias y castigos que han obligado a situarle en una zona más defensiva. Y Océano está cumpliendo a plena satisfacción en su misma y buena polivalencia. Tiene buena técnica, es buen profesional, pundonoroso y demuestra facilidad de asimilación a distintos cometidos. De todos modos, entiendo que básicamente es un jugador con grandes condiciones ofensivas que puede dar muchos más resultado positivo para la labor de conjunto si juega en la mitad del terreno hacia adelante, asumiendo funciones más específicamente ofensivas.

Edad: 30 años.
Talla: 1'79.
Peso: 78.
Part. Jug. 1ª: 51.
Intern.: Portugal.

Miguel Angel Nadal es un jugador que tiene las clásicas condiciones para trabajar dentro del juego de equipo. Se adapta perfectamente a la misión que le encomienda su entrenador, es un jugador honrado, con las ambiciones de ganador y quizá, a mi entender, le falta madurar un poco en su propia personalidad dentro del terreno de juego.

Es indudable que el mallorquín ha colaborado en etapas brillantes del Barcelona, como lo es que puede continuar siendo un jugador muy actual para la misión que le encarga su entrenador. Indiscutiblemente, como cada jugador, debe seguir perfeccionado su técnica.

José A. Albert

José A. Albert

En el equilibrio global entre los dos buenos jugadores, dentro de los diez apartados elegidos surge una diferencia de un punto en favor del azulgrana. La igualdad se produce en la movilidad que ambos demuestran siempre, sea cual fuere la zona que ocupen, y en el disparo, tanto de derecha como de izquierda y que suele conjugar potencia y colocación. Solamente tres "empates". En las otras siete características, según mi criterio hay una ligera inclinación hacia ambas partes que acaba determinando el equilibrio de valores.

Edad: 26 años.
Talla: 1'87.
Peso: 81.
Partidos jug. 1ª: 141.
Intern.: 2 (A).

Océano me parece algo superior en técnica, en toque y dominio de balón, en visión de juego aprecia con más rapidez la jugada conveniente y en astucia pero creo que Nadal le aventaja, también ligeramente, en el juego aéreo, domina bastante el fútbol por alto, en oportunismo tanto en la recuperación de balones como en el tiro a puerta, en velocidad de acción sobre todo en resistencia a lo largo del partido y en efectividad. Ambos son piezas sustanciales en el equipo.

(Datos hasta la jornada 17)

José Emilio Santamaría

EUROPA EN JUEGO

INGLATERRA

Everton-Leeds	2-0
Manchester C.-Arsenal	0-1
Norwich-Coventry	1-1
Nottingham-Chelsea	3-0
Oldham-Blackburn	0-1
Sheffield Utd.-Ipswich	3-0
Southampton-Crystal P.	1-0
Tottenham-Sheffield W.	0-2
Wimbledon-Liverpool	2-0
Aston Villa-Middlesbrough	Apl.
Q.P. Rangers-Manchester U.	Apl.

CLASIFICACION (24ª jornada)

Norwich	42	Liverpool	29
Manchester U.	41	Everton	29
Blackburn	41	Tottenham	29
Aston Villa	41	Leeds	28
Ipswich	36	Middlesbrough	27
Q.P. Rangers	35	Southampton	27
Arsenal	35	Crystal P.	27
Chelsea	35	Sheffield U.	25
Manchester C.	33	Wimbledon	24
Sheffield W.	33	Oldham	24
Coventry	33	Nottingham	21

COMENTARIO

El Norwich volvió a recuperar el liderato en la Premier League, pese a ceder un empate en su feudo ante el Coventry. No obstante, el Manchester United y el Aston Villa tienen pendientes sendos partidos que de resolver a su favor les encaramaría al primer puesto de la clasificación. Por su lado, el Blackburn, tras su victoria en Oldham, vuelve a luchar por los puestos de cabeza.

FRANCIA

Le Havre-Lens	0-1
Lille-Montpellier	0-0
Valenciennes-Caen	3-2
Paris S.G.-Estrasburgo	1-1
Toulouse-Saint Etienne	0-0
Metz-Marsella	2-1
Lyon-Souchaux	3-1
Toulon-Burdeos	0-0
Auxerre-Nantes	1-1
Nimes-Mónaco	0-1

CLASIFICACION (21ª jornada)

Mónaco	30	Caen	19
Nantes	29	Souchaux	19
Paris S.G.	27	Toulouse	18
Auxerre	27	Metz	17
Marsella	27	Le Havre	17
Burdeos	24	Lens	17
Saint Etienne	23	Valenciennes	16
Estrasburgo	23	Lille	16
Lyon	21	Nimes	14
Montpellier	21	Toulon	13

COMENTARIO

El Mónaco accedió de nuevo al liderato en solitario de la Liga francesa, tras su mínima victoria en Nimes. El Marsella, máximo favorito para proclamarse campeón, pinchó sorprendentemente en Metz situándose ya a tres puntos del líder. El Nantes, equipo revelación de la temporada, consiguió un importante punto en su visita a Auxerre y consolida su segundo puesto.

El delantero uruguayo Daniel Fonseca (Nápoles), que últimamente había caído en un bache de juego, parece que está remontando el vuelo en las últimas jornadas.

El veterano jugador polaco Smolarek (Utrecht), de 35 años, contribuyó decisivamente en la consecución del valiosísimo empate obtenido por su equipo contra el Ajax.

ITALIA

Ancona-Udinese	1-0
Brescia-Milan	0-1
Cagliari-Foggia	1-1
Fiorentina-Torino	0-0
Génova-Atalanta	1-0
Inter-Parma	2-1
Juventus-Pescara	2-1
Nápoles-Lazio	3-1
Roma-Sampdoria	0-0

CLASIFICACION (16ª jornada)

Milan	29	Cagliari	16
Inter	21	Génova	15
Lazio	18	Brescia	14
Atalanta	18	Udinese	14
Juventus	18	Nápoles	14
Torino	17	Foggia	14
Sampdoria	17	Roma	13
Parma	16	Ancona	10
Fiorentina	16	Pescara	8

COMENTARIO

El Milan continúa su irresistible marcha en la Liga italiana y sumó una nueva victoria a domicilio, esta vez en Brescia. Su ventaja sigue siendo de ocho puntos sobre su rival ciudadano, el Inter. El Nápoles parece que va resurgiendo y empieza a sacar la cabeza del fondo de la tabla. Por su parte, la Roma sigue en sus horas bajas y cedió un punto ante la Sampdoria en su casa.

HOLANDA

Maastricht-Twente	2-0
Den Bosch-Fortuna Sittard	1-2
Cambuur-Dordrecht	5-0
Volendam-PSV Eindhoven	3-1
Feyenoord-Groningen	3-1
Ajax-Utrecht	1-1
Waalwijk-Deventer	2-1
Roda-Sparta Rotterdam	1-2
Vitesse Arnhem-Willem	2-0

CLASIFICACION (17ª jornada)

PSV Eindhoven	26	Sparta Rotterdam	15
Feyenoord	25	Willem	15
Utrecht	24	Groningen	15
Maastricht	22	Deventer	14
Ajax	19	Roda	12
Twente	19	Cambuur	12
Vitesse Arnhem	19	Fortuna Sittard	10
Volendam	17	Den Bosch	7
Waalwijk	16	Dordrecht	7

COMENTARIO

El PSV Eindhoven se dejó dos importantes puntos en Volendam para seguir marcando distancias respecto a sus inmediatos perseguidores. Feyenoord y Utrecht, éste obtuvo un valioso empate en Amsterdam, se convierten en serios aspirantes a desbancar al poderoso PSV del liderato. Nuevo fiasco del Ajax que le aleja más de la cabeza de la tabla.

BELGICA

Amberes-Beveren	3-2
RC Lieja-Circulo de Brujas	1-1
Malinas-Waregem	0-0
Lommel-Gante	0-0
Charleroi-Lierse	1-1
Boom-Standard Lieja	2-6
Lokeren-Genk	0-2
Molenbeek-Anderlecht	2-2
Brujas-Ekeren	1-3

CLASIFICACION (19º jornada)

Anderlecht	30	Lierse	19
Standard Lieja	27	Beveren	19
Malinas	23	Genk	18
Waregem	23	Circulo Brujas	17
Gante	23	RC Lieja	17
Brujas	22	Ekeren	13
Amberes	21	Boom	10
Molenbeek	21	Lokeren	10
Charleroi	20	Lommel	7

COMENTARIO

El Standard de Lieja machacó sin piedad al débil Boom por un contundente 2-6, resultado que le permite seguir soñando con dar alcance al frente de la tabla al intratable Anderlecht, que sólo sumó un punto en su visita al Molenbeek. Para los puestos que llevan a Europa siguen luchando un numeroso grupo de equipos separados por un par de puntos.

TEMPORADA 92/93 PRIMERA DIVISION

CLASIFICACION PRIMERA

	J	CASA G	E	P	FUERA G	E	P	GF	Med. GC	Ing.	Ptos.
1. Deportivo	18	8	1	0	5	2	2	34	12	+1	29+1
2. Barcelona	17	7	1	0	4	4	1	44	16	+1	27+1
3. Real Madrid	18	8	0	0	3	3	4	34	15	-2	25+9
4. Valencia	18	7	1	1	1	5	3	27	15	-6	22+4
5. Tenerife	18	4	4	1	4	2	3	29	18	-6	22+4
6.At. Madrid	18	4	4	2	4	1	3	28	22	-7	21+1
7. Athletic	18	6	2	1	3	1	5	29	25	-6	21+3
8.Sevilla	18	5	2	2	3	3	3	24	21	-6	21+6
9. Sporting	18	2	4	3	4	3	2	19	22	-11	19+1
10. Rayo	18	4	4	1	2	2	5	25	25	-9	18
11. Zaragoza	18	3	3	3	2	5	2	20	24	-9	18
12. Español	18	3	4	2	2	3	4	24	28	-10	17-1
13. Osasuna	18	5	1	3	1	3	5	23	22	-12	16-5
14. Celta	18	2	3	4	3	2	4	11	17	-12	15-3
15. Oviedo	17	2	5	2	2	1	5	19	20	-12	14-4
16. Albacete	18	5	1	3	0	2	7	26	31	-15	13-5
17. Real Sociedad	18	4	1	4	1	1	7	18	31	-16	12-6
18. Cádiz	18	0	4	5	2	2	5	13	37	-17	10-8
19. Logroñés	18	1	2	6	1	3	5	12	30	-18	9-9
20. Burgos	18	2	3	4	0	2	7	13	40	-19	9-9

EL EQUIPO DE LA JORNADA

Arbitro: URIO VELAZQUEZ (At. Madrid-R. Madrid) (7)

GOLEADORES 1º

Con 18: Bebeto (Deportivo).
Con 15: Stoichkov (Barcelona).
Con 11: Zamorano (R. Madrid).
Con 10: Polster (Rayo) y Pizzi (Tenerife).
Con 9: Ciganda (Athletic).
Con 8: Claudio (Deportivo), Suker (Sevilla) y Penev (Valencia).
Con 7: Guerrero y Valverde (Athletic), Beguiristáin (Barcelona) y Hierro (R. Madrid).

PROXIMA JORNADA

PRIMERA	SEGUNDA "A"
Real Madrid-Tenerife	Valladolid-Palamós
Real Sociedad-Barcelona	Athletic Bilbao-Barcelona
Osasuna-Burgos	Lugo-Villarreal
Sevilla-Sporting	Mallorca-Mérida
Celta-Albacete	Sestao-Lleida
Rayo-Deportivo	Compostela-Eibar
Oviedo-Valencia	Badajoz-Betis
Cádiz-Logroñés	Castellón-Racing
Español-Athletic Bilbao	Sabadell-Marbella
Zaragoza-At. Madrid	Figueres-Real Madrid

GOLEADORES 2º

Con 12: Stosic (Mallorca).
Con 11: Aquino (Mérida).
Con 9: Milosevic (Mallorca).
Con 8: Christiansen (Barcelona) y Borge (Sabadell).
Con 7: Alcañiz (Villarreal) y Ballina (Palamós).
Con 6: Pozo (Badajoz), Carreras (Barcelona), Suances (Athletic), Punisic (Castellón), Gracia (Lleida)...

LA FIGURA DE LA JORNADA

CELTA

El conjunto gallego, sin llegar a las cotas de su hermano, el Deportivo, realizó la hazaña de la jornada, venciendo por tres a cero al Sporting en El Molinón. El resultado podría pasar más desapercibido si ni fuese porque el Celta es el equipo menos goleador del campeonato y hasta la jornada 17 sólo había conseguido 8 tantos. Esta es la primera ocasión que el cuadro de Rojo marca tres goles en un partido.
Un hecho más sorprendente, si tenemos en cuenta que el rival, el Sporting, aspira a clasificarse para la UEFA y viene realizando una buena temporada.

LA QUINIELA

1.At. Madrid-Real Madrid	X
2.Tenerife-Real Sociedad	1
3.Barcelona-Osasuna	1
4.Burgos-Sevilla	2
5.Sporting-Celta	2
6.Albacete-Rayo	1
7.Deportivo-Oviedo	1
8.Valencia-Cádiz	1
9.Logroñés-Español	X
10.Athletic Bilbao-Zaragoza	1
11.Palamós-Athletic Bilbao	1
12.Mérida-Sestao	X
13.Eibar-Badajoz	1
14.Betis-Castellón	X
15.Villarreal-Mallorca	2

SEGUNDA "A"

Real Madrid-Valladolid	1-1
Palamós-Athletic Bilbao	2-0
Barcelona-Lugo	1-0
Villarreal-Mallorca	0-2
Mérida-Sestao	0-0
Lleida-Compostela	1-0
Eibar-Badajoz	2-0
Betis-Castellón	1-1
Racing-Sabadell	1-0
Marbella-Figueres	2-1

CLASIFICACION SEGUNDA "A"

	J	CASA G	E	P	FUERA G	E	P	GF	Med. GC	Ing.	Ptos.
1.Mallorca	18	7	2	0	3	2	4	33	15	-1	26+8
2.Lleida	17	7	2	0	3	2	3	23	19	-1	26+8
3.Racing	18	9	0	0	3	2	4	24	17	-1	26+8
4.Real Madrid	18	3	5	2	5	1	2	24	15	-6	22+2
5.Betis	18	3	4	2	4	3	2	24	15	-6	21+3
6.Valladolid	17	4	3	1	2	5	2	13	9	-6	20+4
7.Barcelona	18	5	3	1	3	1	5	34	26	-8	20+2
8.Mérida	18	4	3	2	3	2	4	18	17	-7	19+1
9.Marbella	18	6	2	1	2	1	6	17	18	-8	19+1
10.Castellón	18	5	1	3	1	5	3	19	18	-9	18
11.Palamós	18	4	1	4	2	4	3	17	23	-11	17-1
12.Figueres	18	5	1	3	2	1	6	18	24	-11	16-2
13.Athletic	18	4	3	2	1	1	7	17	18	-14	14-4
14.Badajoz	17	1	4	3	4	0	5	14	25	-11	14-6
15.Compostela	17	3	3	2	2	1	6	13	17	-11	14-2
16.Sestao	18	3	0	6	2	4	3	15	23	-13	14-4
17.Villarreal	18	4	2	3	1	2	6	13	26	-14	14-4
18.Sabadell	18	5	0	4	1	1	7	15	23	-14	13-5
19.Eibar	18	3	2	4	1	2	6	14	25	-16	12-6
20.Lugo	18	3	3	3	0	2	7	10	19	-17	11-7

JORNADA Nº 18

16 y 17 de ENERO

AT. MADRID, 1 — R. MADRID, 1

AT. MADRID	
Abel	7
Vizcaino	6
López	6
Juanito	7
Solozábal	6
Toni	6
Donato	6
Schuster	6
Manolo	6
Sabas	7
(Alfaro, 78')	-
Futre	5

R. MADRID	
Buyo	8
Chendo	6
Rocha	7
(Luis Enrique, 88)	-
Sanchis	6
Lasa	6
Michel	6
Hierro	5
Prosinecki	6
Martín Vázquez	5
Butragueño	6
(Alfonso, 78')	-
Zamorano	7

Arb: Urio Velázquez (7)
Esp: 55.000
TA: Lasa.
TR: -
Goles: 1-0, Sabas (14'); 1-1, Zamorano (27').
Comentario: El At. Madrid pudo sentenciar el partido tras conseguir su gol; sin embargo no acertaron ante Buyo y el Real Madrid pasó a dominar hasta el descanso. La segunda mitad fue claramente para los rojiblancos, aunque su mayor empuje y ambición no tuvo premio final en el marcador.

Juan Carlos Casas

Toni (At. Madrid)

TENERIFE, 1 — R. SOCIEDAD, 0

TENERIFE	
Agustín	5
Toño	6
Antonio Mata	6
César Gómez	5
Paqui	6
Chano	5
Redondo	5
(Del Solar, 46')	4
Castillo	6
Felipe	5
Pizzi	5
Quique Estebaranz	5
(Dertycia, 63')	4

R. SOCIEDAD	
Yubero	5
Imanol	5
Océano	7
Picabea	4
Alaba	5
Guruceta	5
Imaz	6
Larrañaga	5
Carlos Xavier	7
Kodro	7
(Fuentes, 65')	4
Alquiza	5
(Luis Pérez, 76')	-

Arb: Sánchez Moreno (6)
Esp: 23.000
TA: -
TR: -
Goles: 1-0, Pizzi (90', pti.).
Comentario: Sigue la buena trayectoria del Tenerife en esta Liga. Los de Valdano no tuvieron un buen día ante la Real Sociedad, ya que se quedaron sin ideas tras la lesión de Redondo, pero tuvieron la suerte de los vencedores. En el último minuto consiguieron el gol de la victoria al transformar Pizzi un penalti.

Pedro Hernández

Paqui (Tenerife)

BARCELONA, 2 — OSASUNA, 1

BARCELONA	
Zubizarreta	6
Eusebio	6
Koeman	8
Goicoechea	7
Amor	6
Guardiola	7
Nadal	6
Beguiristáin	6
(Ferrer, 56')	6
Laudrup	6
Baquero	7
(Juan Carlos, 79')	-
Stoichkov	6

OSASUNA	
Iru	7
Larrainzar II	6
Martín González	7
Pepin	5
Spasic	5
Bustingorri	6
Arozarena	5
Pascual	5
(José Mari, 69')	5
Martín Domínguez	6
Kosecki	8
Aguilá	6
(Stevanovic, 61')	6

Arb: Rodríguez Martel (5)
Esp: 85.000
TA: Koeman, Ferrer.
TR: -
Goles: 1-0, Baquero (61'); 1-1, Kosecki (73', pti.); 2-1, Goicoechea (79').
Comentario: El Barcelona realizó una gran primera mitad en la que tuvo siete claras ocasiones de gol, pero que no supo materializar. En la segunda parte llegaron los goles, aunque los de Cruyff tuvieron que sudar sangre tras el discutido penalti transformado por Osasuna.

Ferran Correas

Koeman (Barcelona)

BURGOS, 0 — SEVILLA, 2

BURGOS	
Elduayen	4
Bengoechea	5
Olaizola	8
Tendillo	6
Boerebach	6
Bastida	7
(Alejandro, 46')	6
Joseba Aguirre	5
Limperger	4
Lito	4
Fenoll	6
Narciso	5
(Balint, 46')	7

SEVILLA	
Unzué	8
Rata Paz	6
Prieto	5
Diego	5
Martagón	5
Jiménez	6
Bango	6
Simeone	8
Maradona	8
Suker	7
(Conte, 62')	5
Monchu	6
(Losada, 81')	-

Arb: Gómez López (5)
Esp: 10.000
TA: Jiménez, Simeone.
TR: -
Goles: 0-1, Bango (42'); 0-2, Suker (45').
Comentario: El Sevilla dominó a placer a un Burgos que sí sigue jugando así descenderá de categoría. Diego Armando Maradona realizó un gran encuentro y marcó en todo momento las diferencias, dejando muestra de su indiscutible calidad. El argentino participó en los dos goles del Sevilla.

Pepe Domarco

Tendillo (Burgos)

SPORTING, 0 — CELTA, 3

SPORTING	
Rodri	5
Arturo	4
Abelardo	6
Muñiz	4
Alcazar	4
(Tomás, 70')	5
Iván	4
Oscar	5
(Scotto, 31')	4
Iordanov	5
Emilio	4
Manjarín	4
Juanele	4

CELTA	
Cañizares	6
Otero	6
Alejo	6
Salinas	7
Juric	5
Aguirrechu	6
Vicente	8
(Salva, 77')	-
Engonga	7
Ratkovic	6
(Gil, 75')	-
Vilanova	6
Salillas	6

Arb: López Nieto (7)
Esp: 17.000
TA: Oscar, Arturo, Vicente, Otero.
TR: Abelardo.
Goles: 0-1, Ratkovic (46'); 0-2, Gudelj (50', pti.); 0-3, Otero (60').
Comentario: El Sporting se ahogó ante la presión que ejerció el Celta en el centro del campo. Los de Rojo, perfectamente liderados por Vicente, supieron jugar magníficamente al contragolpe y pudieron conseguir una goleada más abultada.

José Ramón Rodríguez

Arturo (Sporting)

PRIMERA DIVISION

PUNTUACION
10 GENIAL
9 EXCELENTE 6 CORRECTO
8 MUY BIEN 5 FLOJO
7 BIEN 4 MUY FLOJO

ALBACETE, 1 — R. VALLECANO, 0

ALBACETE	
Balaguer	7
Geli	8
Coco	7
Parri	7
Armando	6
Sotero	7
(Antonio, 64')	7
Catali	6
Zalazar	8
Menéndez	6
Rommel	7
Pinilla	6
(Chesa, 64')	6

R. VALLECANO	
Wilfred	7
(Toni, 60')	4
Cota	5
Paco	7
Lema	5
Miguel	6
Josete	7
Pizo Gómez	6
Visnjic	5
Pablo	6
Pedro Riesco	7
Polster	5

Arb: Riera Morro (5)
Esp: 14.000
TA: Menéndez.
TR: -
Goles: 1-0, Antonio (72').
Comentario: El Rayo Vallecano pudo haber empatado este encuentro gracias a la gran seriedad y concentración con la que jugaron sus hombres. Sin embargo, un error defensivo propició el gol del Albacete. Wilfred tuvo que ser evacuado a un hospital con conmoción cerebral tras chocar aparatosamente contra un poste.

Manuel Podio

Parri (Albacete)

DEPORTIVO, 2 — OVIEDO, 1

DEPORTIVO	
Liaño	6
López Recarte	6
Albístegui	5
Djukic	7
Ribera	6
Nando	7
Aldana	6
Mauro Silva	7
Fran	7
(José Ramón, 82')	-
Claudio	9
Bebeto	7
(Mariano, 82')	-

OVIEDO	
Viti	5
Armando	4
Cristóbal	5
Jerkan	6
Gorriarán	6
Rivas	4
Berto	6
Gracan	4
Pirri	5
(Vinyals, 46')	5
Elcacho	5
Lacatus	5
(Jankovic, 62')	6

Arb: Núñez Manrique (4)
Esp: 25.000
TA: Nando, Claudio, Fran, Rivas, Berto.
TR: Nando (2A), Elcacho (2A).
Goles: 1-0, Bebeto (43', pti.); 2-0 (Claudio, 50').
Comentario: El Deportivo se encontró ante un rival muy incómodo que practicó un juego muy defensivo. Tras el primer gol dominó el encuentro a placer, aunque se le pudo complicar al final tras la expulsión de Djukic. El árbitro fue el triste protagonista del partido.

José Ventureira

Liaño (Deportivo)

VALENCIA, 5 — CADIZ, 0

VALENCIA	
Sempere	5
Quique	5
Boro	6
Camarasa	5
Belodedici	6
Leonardo	5
Tomás	6
Roberto	8
(Arroyo, 84')	-
Fernando	7
Eloy	5
Penev	7
(Alvaro, 84')	-

CADIZ	
Tubo Fernández	4
Francis	5
Carmelo	7
Oliva	5
Stimac	5
Mateos	6
Quevedo	4
(Aragón, 64')	5
Bernardo	7
Linares	5
Barla	5
Kiko	5

Arb: García Aranda (4)
Esp: 40.000
TA: Penev, Francis, Oliva, Mateos, Stimac.
TR: -
Goles: 1-0, Penev (11'); 2-0, Fernando (51'); 3-0, Penev (76'); 4-0, Roberto (81'); 5-0, Fernando (90').
Comentario: El resultado del encuentro es engañoso, ya que el Valencia sólo pudo golear en los últimos veinte minutos de un partido que resultó ser un triste espectáculo futbolístico. El Cádiz causó una pobre impresión.

José Angel Crespo

Camarasa (Valencia)

LOGROÑES, 0 — ESPAÑOL, 0

LOGROÑES	
Lopetegui	7
(Vergara, 65')	6
Dulce	5
Gutiérrez	5
Cléber	4
Antón	6
Abadía	6
Martín	6
Eraña	5
(García Pitarch, 71')	-
Iturrino	6
Amarildo	4
Poyatos	4

ESPAÑOL	
Emilio	5
Eloy	5
Albesa	5
Mino	4
Moj	5
Santi Cuesta	5
(Sergio, 59')	4
Korneyev	4
(Angel Luis, 65')	4
Francisco	5
Kuznetsov	5
Urbano	5
Lluís	4

Arb: Gómez Barril (6)
Esp: 10.000
TA: Eloy, Francisco, Albesa.
TR: Mino (2A).
Goles: -
Comentario: El partido que Logroñés y Español jugaron en Las Gaunas resultó ser uno de los más aburridos de la temporada. El Logroñés dominó el encuentro durante la primera mitad y dispuso de cinco ocasiones de gol, pero no tuvo suerte ante Emilio. El Español sólo buscó el empate y realizó un juego demasiado brusco.

Roberto Urraca

Lopetegui (Logroñés)

ATHLETIC, 3 — ZARAGOZA, 2

ATHLETIC	
Valencia	5
Lacabeg	7
Andrinúa	6
Alcorta	6
Larrazábal	6
Garitano	6
Carlos García	5
Guerrero	8
Mendiguren	7
Ciganda	5
Valverde	6
(Ripodas, 85')	-

ZARAGOZA	
Cedrún	6
Solana	5
(Peña, 66')	5
Juliá	6
Aguado	6
Esteban	7
Franco	6
García Sanjuán	5
(Lizarralde, 80')	-
Poyet	7
Brehme	5
Higuera	6
Pardeza	6

Arb: Carcelén García (5)
Esp: 35.000
TA: Alcorta.
TR: -
Goles: 0-1, Poyet (16'); 1-1, Guerrero (23); 2-1, Mendiguren (26'); 2-2, Higuera (34'); 3-2, Guerrero (52').
Comentario: Buen partido el disputado en San Mamés por Athletic y Zaragoza. Los de Víctor Fernández atacaron con mucho peligro durante los noventa minutos, pero tuvieron delante a un inspirado Julen Guerrero, figura del encuentro.

Angel Sanromán

Carlos García (Athletic)

FUERON 1ª ARENAS

TRAS EL SEPTIMO, DESCANSO

Desde el comienzo de la Liga, en 1.929, estuvo con los mejores el otro grande vizcaíno. Siete años duró su presencia. Lo malo fue que llegaron las vacas flacas y aún no ha regresado de su larga inmersión en los fondos de la ría.

Luis Lainz

La Copa del Rey del año 1.919, con un 5-2 sobre el Barça de Sancho, Brú y Alcántara, no se olvida

En 1.909 se fundó el Arenas, bajo el impulso de Ramón de la Sota y LLano, con un grupo de amigos vizcaínos que habían conocido el juego en universidades inglesas.

Al cuatrienio, el equipo ya se codeaba con el famoso Athletic y hasta se permite el lujo de superarle en un par de ocasiones importantes, al conquistar una copa en el campeonato que había organizado el club rojiblanco o en la que ofreció la Asociación de la Prensa bilbaína.

Unos meses más tarde, en 1.914, el Arenas recibe en La Campa al ya famoso Barcelona en el que jugaban Paco Brú y Paulino Alcántara. El once ganadorestaba compuesto por Jáuregui; Vallana, Ormaechea; Uriarte, Rica, Peña I; Cacho, Pagaza, Meléndez, Barturen y Peña II.

DE COPAS

Ya en 1.917, el club pasa a llamarse Arenas de Güecho y los colores blancos son sustituidos por los rojinegros. Colores que le sientan bien y con los que consigue el título de campeón del Norte lo que le permite participar en la Copa de España. Se suceden los éxitos y el Arenas accede a la final copera con el Madrid en el campo del Español y el partido termina sin go-les, incluso después de una prórroga de veinte minutos. A los dos días se imponen los madridistas necesitados de la ayuda del Santo Patrón... y de una prórroga que rompió la igualada a un gol. Los marcaron Suárez el de los guechotarras y por René Petit el de los blancos mientras que el decisivo lo conseguía Ricardo Alvarez a punto de finalizar el tiem-po suplementario.

ADB

Ciláurren, gran figura del fútbol español que triunfó en el Athletic tras haberlo hecho en el Arenas, su primer club.

ADB

El equipo del Arenas de Güecho que disputó la primera Liga, en la temporada 1.928-29, cuando ya había ganado la Copa; 5-2 al Barcelona en 1.919.

Jáuregui, Vallana, los hermanos Peña, Pagaza y Cilaurren, fueron estrellas del equipo de Güecho

En el terreno del Rácing de Madrid, en 1.919, se enfrentan el Barcelona y el Arenas en otra final. Los vizcaínos se presentan con Jáuregui; Vallana, Careaga; Uriarte, Arrruza, José Mari Peña; Ibaibarriaga, Pagaza, Sesúmaga, Berturen y Peña. En el Barça, Brú; Reguera, Costa; Torralba, Sancho, Blanco; Viñals, Garcitorena, Martinez, Alcántara y Lakatos.

Marcadron, Sesúmaga, Alcántara, Viñals; en la prórroga se impone la fuerza física vizcaína y marcan Sesúmaga, Peña e Ibaibarriaga.

VACAS GORDAS

Con ese historial y al nacer la Liga, el Arenas es uno de los diez grandes que disputan el primer título a partir de febrero del año 29. De la Campa de la Unión, pasa a jugarse al de Romo, con un aforo de 10.000 plazas.

En 1.922 precisa el Madrid de cinco partidos para eliminar al Arenas en la Copa. Y en 1.925 se repite otra final, ésta en Sevilla, entre barcelonistas y guechotarras. Platko; Planas, Walter; Torralba, Sancho, Carulla; Piera, Arnau, Samitier, Alcántara y Sagi-Barba se imponen por 2-0 goles marcados por Samitier y Sancho.

Con el año 29, tras sus hazañas coperas, llegan esas siete campañas consecutivas en Primera.

Jáuregui sería la sombra de Zamora en los Juegos de Amberes; Vallana, el del gol en propia puerta en Amberes, Cilaurren en el 29 antes de seguir en el Athletic, José Mari Peña, Yermo, aquel Pagaza de los años 20, eran pasado y presente en el equipo liguero de las siete campañas consecutivas, la última ampliado el cupo a doce equipos, con ingreso del Sevilla y del Atlético de Madrid, como favorecidos por la decisión federativa, permitió al Arenas seguir otro año más, el séptimo.

Después vinieron las *vacas flacas* y el club perdió fuerza poco a poco y ahora está lejos del reingreso, a varios peldaños de volver al rectángulo donde solamente juegan los poderosos.

10 DE FEBRERO DEL 29

Poco antes de que mediase febrerillo, el loco, allá por el año 1.929, comenzó la primera Liga española. El Arenas jugaba en Ibaiondo y recibía al Atlético de Madrid y vencieron los visitantes,- por 2-3, a los Jáuregui; Llantada, Careaga; Laña, Urresti, Rejón; Anduiza, Suárez, Yermo, Rivero y Sesúmaga.

La reacción no se hizo esperar ya que acabó la primera vuelta a dos puntos tan solo, como segundo del Madrid que sumaba catorce en los nueve encuentros. El 5-1 en El Sardinero, en la jornada final, lo relegó a un sexto lugar.

Se superó el equipo alcanzando la tercera posición, por delante del Real Madrid y del Español y por detrás del Athletic y del Barcelona. Luego, no sentaron demasiado bien los dos "quintos" y empezaron los resultados pobres en una pendiente cada vez más pronunciada hasta la pérdida de la categoría, en un 28 de abril de 1.935, que debe olvidarse, para sustituirle, de nuevo, por otro 10 de febrero del año...

En total, el histórico Arenas de Güecho ha jugado 7 temporadas consecutivas en Primera División y a partir de la inicial, 6 en Segunda, una en Segunda B y 4 en Tercera, con el importante complemento de un glorioso título de Copa.

SIETE AÑOS EN PRIMERA

Temporada	Cl.	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	P
1.929	5º	18	8	3	7	32	39	19
1.929-30	3º	18	9	2	7	51	40	20
1.930-31	5º	18	8	2	8	35	38	18
1.931-32	5º	18	7	3	8	35	42	17
1.932-33	7º	18	5	4	9	39	44	14
1.933-34	10º	18	2	4	11	18	49	10
1.934-35	12º	22	3	3	16	17	56	9
Resumen		130	43	21	66	227	308	107

ADB

José María Jáuregui fue la sombra de Ricardo Zamora y olímpico en Amsterdam por la profesionalización del fútbol.

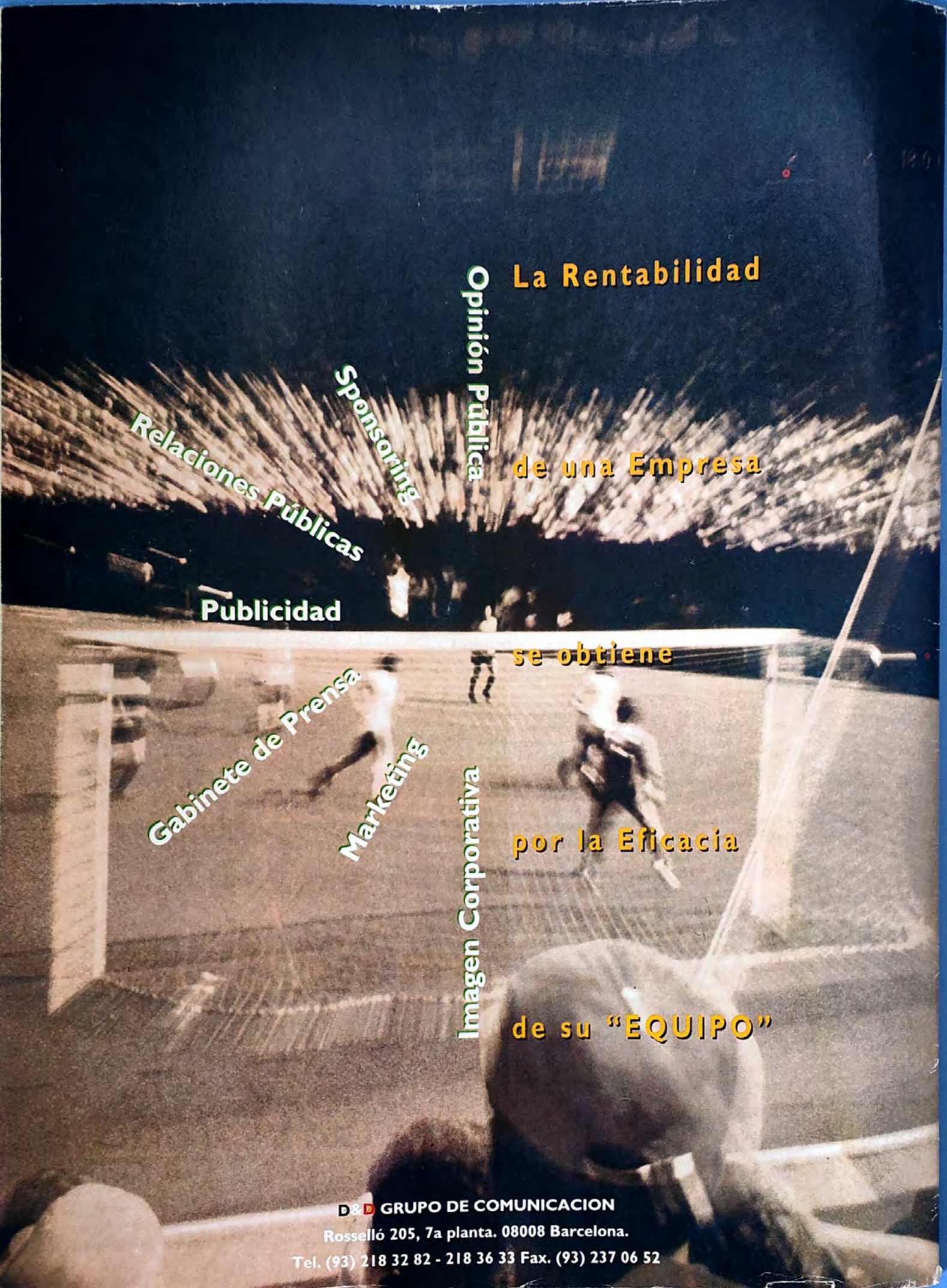
SOL Y SOMBRA

Se escribe siempre, a propósito del entonces llamado Torneo de Liga, que comenzó en la temporada 28-29. Y no fue así ya que el primer encuentro se disputó el 10 de febrero de 1.929, con un gol histórico, como primero de muchos millares, obra de *Pitus* Prat en el 3-2 a los irundarras.

La Liga, de todos modos, se gestaba en años anteriores, con un decisivo 23 de noviembre del 28, con la fórmula final de los diez equipos entre los que estaba, por sus merecimientos coperos, el Arenas.

Los de Güecho comenzaron mal sus siete años consecutivos, con un primer partido en Ibaiondo en el que Luis Olaso, del Atlético de Madrid, marcaba otro tanto memorable, el primero de la Liga en propia puerta. Lo que no impidió el 2-3 final.

Luego llegaron las goleadas de aquellos siete años, encajadas por el Madrid (5-1), Barcelona (5-0 y 5-1), Donostia (6-0), en campañas sucesivas y palizones en los desplazamientos, como un 7-0 en San Sebastián, un 8-2 en Madrid y un 9-0 en el mismísimo bocho bilbaíno.



D&D GRUPO DE COMUNICACION
Rosselló 205, 7a planta. 08008 Barcelona.
Tel. (93) 218 32 82 - 218 36 33 Fax. (93) 237 06 52